

Freitag, 4. Mai 2018 ♦ 6. Jahrgang ♦ Ausgabe Nr. 6

eschenbach

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Eschenbach SG

aktuell

Ironman 70.3 durch Eschenbach

Sportanlagen: Nächste Schritte

Sanierung Allwetterplatz Schulhaus Kirchacker



Eschenbacher Heime
im Umbruch

Seite 12



Drohne rettet Rehkitze

Seite 17



Der Zauberer von Oz
26.5. & 2.6.2018

Seite 15/29

Sport

Ironman 70.3 durch Eschenbach

Am Sonntag, 10. Juni 2018, treten wieder über 2'200 Athleten aus über 50 Ländern am IRONMAN 70.3 Switzerland in der Region Zürichsee/Linth an. Auch der Staffeltwettkampf findet auf der gleichen Strecke statt und ist mit rund 200 Teams nicht weniger interessant. Der nächste grosse Sportanlass findet dann am 15. Juni 2018 mit der Tour de Suisse statt.

Die Verkehrsbehinderungen, die der Anlass in der ganzen Gemeinde mit sich bringt, wurden dem Eschen-

bach aktuell von den Organisatoren gemeldet.

Verkehrsbehinderungen Eschenbach

Das Dorfzentrum Eschenbach (Dorfstrasse) und die Schmerikonstrasse sind am Sonntag, 10. Juni 2018 von 07.30 bis 17.00 Uhr gesperrt. Es ist daher keine Durchfahrt durch Eschenbach möglich.

Südlich Lütschbachstrasse

Da die Radstrecke entlang der Lütschbachstrasse von Diemberg nach Ermenswil führt, ist die

Lütschbachstrasse am Sonntag, 10. Juni 2018, von 07.30 bis 17.00 Uhr gesperrt.

Achtung: Aus dem Gebiet Lütschbach-Fätzikon-Binzen-Schrennen-Büel hat die Wegfahrt in Richtung Neuhaus/Ricken/Uznach via Fätzikonstrasse-Delggstrasse-Bürg zu erfolgen. In Richtung Rüti/Rapperswil-Jona ist die Wegfahrt via Binzenstrasse-Rütistrasse-Ermenswil möglich. Zufahrten sind über die Binzenstrasse möglich.

Nördlich Lütschbachstrasse

Da die Radstrecke entlang der Lütschbachstrasse von Diemberg nach Ermenswil führt, ist die Lütschbachstrasse am Sonntag, 10. Juni 2018, von 07.30 bis 17.00 Uhr gesperrt. Bitte überqueren Sie die Lütschbachstrasse nicht.

Editorial



Dip

Liebe Eschenbacherinnen und Eschenbacher

Bevor Sie sich jetzt schon Gedanken darüber machen, in welchem Klatschheft oder Ernährungsbuch Sie

sich figurenmässig auf den kommenden Sommer vorbereiten möchten, kann ich Ihnen vielleicht jetzt schon eine gesunde Entwarnung geben. Ich auf jeden Fall werde mir die Mühe nicht mehr nehmen, die Hunderten von Empfehlungen, wie man sich seine Sommerfigur «erhungern» kann, zu studieren, geschweige denn anzuwenden. Ich bin geheilt! Und zwar hatten wir am letzten Herbstvortrag des Spitex-Vereins einen Referenten eingeladen, der sich in Sachen «fit fürs Alter» auskennen muss. Fritz Bebie, der erste Personaltrainer der Schweiz hat nebst Übungen fürs Al-

ter und die Gesundheit auch eine ganz eigene Technik in Sachen Diät, äh, respektive Essen entwickelt. Seine Devise heisst: Essen Sie, was Sie wollen! Es geht auch ohne Diäten. Diese sind meistens einseitig, unausgeglichen, quasi eine Mangelernährung und wegen dem Jo-Jo-Effekt letztendlich wirkungslos. Im Fussball würde man sagen, ein Eigentümer. Diätversprechungen seien grundsätzlich meist «kostenpflichtige» Märchen mit Folgen, meinte er. Man soll sich doch nicht vorschreiben lassen, was gut ist und man vielleicht gar nicht gern habe. Seiner Ansicht nach reiche eine ausgewogene energiebilanzierte Ernährung vollkommen aus. Wenn man abnehmen wolle, dann soll man einfach, und das ist seine einzige Vorschrift, «zwingend» weniger essen und sich mehr bewegen. Er meint: «Was immer Sie essen, wenn es mehr ist, als Sie verbrauchen, nehmen Sie zu». Alte Binsenwahrheit. «Wenn Sie abnehmen wollen, dann dürfen Sie weniger essen und müssen sich mehr bewegen». Was man isst, spielt keine Rolle. Der Stand

auf die Waage ist gleichsam die Quittung, jeden Morgen. Kürzlich sagte mir ein Arzt ganz Ähnliches. Er setzte noch hinzu, dass der Mensch immer etwas Hunger verspüren sollte. Mit anderen Worten, nicht gleich den Magen vollstopfen, damit der hungrige «Geist» wieder ruhig gestellt ist. Diesen Rat schlag nehme ich mir bereits zu Herzen. Ich kann Ihnen sagen, absolut kein Problem, mit leichtem Hungergefühl herumzulaufen. Essen, was ich will, einfach etwas weniger, tue ich bereits jetzt schon. Ich gewöhne mich noch daran, mich etwas mehr zu bewegen und schon ist der «Kessel geflickt». Ach, das freut mich jetzt aber, dass ich Ihnen noch rechtzeitig vor dem grossen Sommer einen kleinen Dip, geben konnte. Nur schon diese Empfehlung, mit einem weichen D geschrieben, gibt mir das Gefühl, ein Kilo weniger zu wiegen. Sie machen auch mit? Also dann, ich zähle und tippe, äh, dippe auf Sie.

Josef Blöchlinger,
Gemeindevorsteher

Bürg

Die Dorfstrasse ist ab Einmündung Frohburgstrasse in Richtung Goldingen von 07.30 bis 17.00 Uhr gesperrt. Die Gegenrichtung von Goldingen nach Bürg ist jedoch befahrbar. Die Walderstrasse in Richtung Laupen ist für den Auto- und Busverkehr offen.

Ermenswil

Die Strasse von Ermenswil in Richtung Eschenbach ist von 07.30 bis 17.00 Uhr gesperrt. Die Gegenrichtung von Eschenbach nach Ermenswil ist jedoch befahrbar.

Neuhaus

Die Jakobstrasse und die Frohburgstrasse sind am Sonntag, 10. Juni von 07.30 bis 17.00 Uhr in beiden Richtungen gesperrt.

Den Anweisungen der Streckenposten (Verkehrskadetten, Helfer und Polizei) ist zwingend Folge zu leisten. Es ist mit sehr langen Wartezeiten zu rechnen.

Verkehrsbehinderungen Goldingen

Die Radstrecke führt von Rapperswil-Jona dem Obersee entlang nach Schmerikon, über Neuhaus, Bürg nach Goldingen und weiter nach Laupen.



Ruedi Wild 2017 beim Zieleinlauf in Rapperswil

Der Verkehr ist von 07.30 bis 16.00 Uhr wie folgt geregelt:

- Die Zufahrt von Goldingen nach Bürg ist erlaubt.
- Von Goldingen nach Laupen ist die Laupenstrasse gesperrt. Bitte fahren Sie über Bürg nach Laupen.
- Für den Rückweg von Laupen nach Goldingen ist die Goldinger-/Laupenstrasse offen. Bitte fahren Sie via Laupen → Eglingen nach Goldingen.

Achtung: Durchfahrt Eschenbach gesperrt!

Verkehrsbehinderungen**St. Gallenkappel**

Am Sonntag, 10. Juni 2018, muss mit starken Verkehrsbehinderungen gerechnet werden. Zur Wettkampfstrecke gelangt man am besten mit den öffentlichen Verkehrsmitteln, mit dem Fahrrad oder zu Fuss.

Achtung: Durchfahrt Eschenbach gesperrt!

Für mögliche Unannehmlichkeiten bittet die Veranstalterin um Verständnis und hofft, viele Eschenbacherinnen und Eschenbacher als

Anzeige

ZISAG
HOLZBAU

Zisag Holzbau GmbH
Industrie Churzhaslen
8733 Eschenbach
Tel. 055 286 40 20
www.zisag-holzbau.ch
info@zisag-holzbau.ch

**Holzbau
Elementbau
Neubau
Umbau / Sanierung
Innenausbau**

nüesch & ammann
Forstunternehmung AG

Kein Holzschlag ohne Offerte von uns.

- ♦ Holzernte
- ♦ Waldpflege
- ♦ Forstliches Bauwesen
- ♦ Beratung
- ♦ Holzhandel
- ♦ Spezialholzerei

Gublenstrasse 2 • 8733 Eschenbach SG
T +41 55 212 33 39 • www.nueesch-ammann.ch

Ironman 10.6.2018

Fragen zur Veranstaltung:

IRONMAN Switzerland AG
Grafenauweg 2
6300 Zug

☎ rapperswil70.3@ironman.com
📞 Notfallnummer: 043 433 70 90

Gäste in einem der Stimmungs-
nester in Bürg, Goldingen (Landi) und
Eschenbach (Sternenplatz) entlang
der Strecke begrüßen zu dürfen.

Die Streckenpläne können jederzeit
unter www.ironman.com/switzerland70.3 > Athleten > Strecke einge-
sehen werden.

Busverkehr

Informationen zum Busverkehr sind
unter www.schneiderbus.ch oder
www.vzo.ch zu finden.

Sportanlagen

**Für das von der Bürgerschaft an
der Urnenabstimmung vom 29.
Oktober 2017 genehmigte Projekt
für den Bau der Dreifachsporthal-
le und den Umbau der Sportanla-**

**gen Eschenbach sowie den Bau der
Tiefgarage sind die Aufträge an die
verschiedenen Ingenieure vergeben
worden. Die Vorbereitungen laufen
gut an.**

Derzeit wird das Bauprojekt erstellt.
Die Baueingabe soll im Sommer
2018 erfolgen. Die Bauvisiere sollen
während der Saisonpause 2018 des
Fussballclubs gestellt werden. An-
schliessend wird die Submission der
verschiedenen Arbeiten erfolgen.
Der Baubeginn wird voraussichtlich
im Juni 2019 sein. Es wird mit einer
gut zweijährigen Bauzeit gerechnet.
Während dieser rund zweijährigen
Bauphase wird die Benützung des
Dorftreffs sehr eingeschränkt sein.
Insbesondere werden keine Gross-
veranstaltungen durchgeführt wer-
den können. Vereinsunterhaltun-
gen und Turniere werden an einem
anderen Ort durchgeführt werden
müssen, weil man einerseits die
Feuerschutzvorschriften nicht mehr
einhalten und wegen des Teilabris-
ses der Westseite des Dorftreffs die
Benützung und den Zugang nicht
mehr gewähren können wird. Die
Gemeinde wird mit den Vereinen in
Kontakt bleiben und sie separat über
die Details informieren.

**Erweiterung
Heizungsanlage
«Arche»**

**Der Gemeinderat beschloss die Ar-
beitsvergabe für die Erweiterung
der Heizungsanlage im Zusammen-
hang mit dem Ausbau der Asylun-
terkunft «Arche» .**

Es wurden drei Unternehmen zur
Offerteinreichung aufgefordert. Der
Auftrag ist an die Firma Hans Heggli
AG, Jona erteilt worden, welche das
wirtschaftlich günstigste Angebot
eingereicht hat.

**Automatisierung
Rolltore Schiessan-
lage Cholloch**

Die Schiessstunnel der Anlage Mett-
len wurden demontiert und im
Cholloch eingebaut. Aufgrund bau-
licher Unterschiede sind nun die
Verschlüsse der Rolltore nicht mehr
zugänglich bzw. die Schliessung der
Tore birgt eine grosse Verletzungsge-
fahr. Es wurde deshalb beschlossen,
die Tore zu automatisieren. Der In-
vestitionskredit beträgt Fr. 310'000.-.
Gemäss Kostenvoranschlag erge-
ben sich jedoch Mehrkosten von

Anzeige

Fachberatung
Probeliegen
Gratis Lieferung und Montage
Gratis Entsorgung

**Bei uns
liegen Sie
richtig!**

möbelrüegg
Eschenbach
055 282 11 51

Profitieren Sie jetzt von diversen Sonderangeboten unserer Partnerfirmen

bico OF SWITZERLAND
EASTBORN
HAPPY SLEEP SWITZERLAND
HASENA the dream factory
riposa SWISS SLEEP
TEAM 7

Fr. 22'000.–, weshalb der Kredit von brutto Fr. 310'000.– auf Fr. 332'000.– erhöht wurde.

Der Nachtragskredit wurde gestützt auf Art. 116 Abs. 2 der Gemeindeordnung (GG) und Ziff. 2 des Anhangs zur GG erteilt.

Beiträge aus Feuer- schutzfonds

Die Gebäudeversicherung des Kantons St. Gallen informierte über zwei Beitragszusicherungen aus dem Feuerschutzfonds.

Reservoirhauptleitung Austrasse bis Reservoir Buck, Goldingen

Total Beitragsguthaben Fr. 7'200.–
15% von Fr. 47'900.–

Sanierung und Teilersatz Reservoir Waldegg

Total Beitragsguthaben Fr. 85'600.–
13% von Fr. 658'300.–

Die definitive Festlegung der Beiträge erfolgt mit den Schlussabrechnungen.

Feuerwehr: Ersatz Rüstfahrzeug

Im Budget 2018 ist für die Ersatzbeschaffung eines Rüstfahrzeugs (RW) für die Feuerwehr ein Betrag von Fr. 518'000.– (brutto) vorgesehen. Mit dieser Beschaffung wird das in die Jahre gekommene Rüstfahrzeug STEYR ersetzt. Die öffentliche Ausschreibung und die Einladung zur Offertstellung wurden im SIMAP und im Amtsblatt des Kantons St. Gallen am 15. Januar 2018 veröffentlicht. SIMAP ist die gemeinsame elektronische Plattform von Bund, Kantonen und Gemeinden im Bereich des öffentlichen Beschaffungswesens. Bis zum Eingabeschluss am 26. Februar 2018 gingen insgesamt acht Angebote von fünf Anbietern ein.

Der Auftrag für die Lieferung des Rüstfahrzeugs ging für Fr. 368'572.94 an die Firma Walser AG Zizers aus Zizers, die aufgrund der Bewertung anhand der festgelegten Zuschlagskriterien das wirtschaftlich günstigste Angebot einreichte.

Das kantonale Amt für Feuerschutz (AFS) bzw. die Gebäudeversicherung des Kantons St. Gallen (GVA) subventioniert einen Anteil von 30 %.

Sanierung Allwetterplatz Schulhaus Kirchacker

Der Gemeinderat vergab die Arbeiten zur Sanierung des Allwetterplatzes beim Schulhaus Kirchacker, Eschenbach.

Der rote Allwetterplatz beim Schulhaus Kirchacker in Eschenbach ist sanierungsbedürftig. Der Platz ist einerseits in die Jahre gekommen und andererseits oft als zusätzliche Parkierungsmöglichkeit bei Veranstaltungen genutzt worden. Der Voranschlag 2018 enthält einen Betrag von Fr. 50'000.– für die Sanierung.

Nach Einholung und Prüfung diverser Offerten gehen die Arbeiten

an die A. Müller AG aus St. Gallen, welche das wirtschaftlich günstigste Angebot einreichte. Nach der Sanierung wird der Platz nicht mehr als Parkplatz für Anlässe zur Verfügung gestellt. Als weitere Parkmöglichkeit kann der neu befestigte Platz im Gebiet Churzhaslen verwendet werden.

Ersatz EDV-Hardware in Heimbetrieben

Der Gemeinderat beschloss die Vergabe für den Ersatz der EDV-Hardware in den Heimbetrieben Berg und Mürtschen***.

Im Budget 2018 sind total Fr. 44'700.– für die Ersatzbeschaffung der EDV-Hardware vorgesehen. Mit dieser Beschaffung soll die in die Jahre gekommene EDV-Anlage ersetzt werden, welche seit geraumer Zeit technische Probleme macht. Für die diversen im Heimbetrieb zur Anwendung kommenden Spezialprogramme reicht zudem die Systemkapazität nicht mehr aus.

Die EDV-Hardware wurde in beiden Heimbetrieben letztmals vor dem Jahr 2011 ersetzt. Im Jahr 2015 erfolgte der hardwaretechnische Zu-

Anzeige

Ihr Spezialist,
damit Sie sich in Ihren
neuen Räumen wohl
fühlen!



**gebäudetechnik
planung
realisation**

ma2r GmbH
Marcel Artho, Dreierwaldstrasse 14, 8734 Ermenswil
M 079 448 49 27, mail@ma2r.ch, www.ma2r.ch

sammenschluss der bestehenden Anlagen, im Jahr darauf dann noch der programmtechnische Zusammenschluss. Die Probleme häuften sich, was einen dringenden Ersatz erfordert.

Nach durchgeführter Submission auf Antrag der Kommission erteilte der Gemeinderat den Auftrag für die Erneuerung der EDV-Anlage der Firma Legatech GmbH, Hombrechtikon, welche das wirtschaftlich günstigste Angebot einreichte.

Altersheim Berg: Starkstromapparate und Installationen

Der Gemeinderat vergab die Arbeiten für die Starkstromapparate und Installationen im Zusammenhang mit der Erweiterung des Altersheims Berg in St. Gallenkappel.

Die Projektkommission Altersheim unterbreitete dem Gemeinderat im Zusammenhang mit dem Projekt Umbau/Erweiterung Infrastruktur Altersheim Berg, St. Gallenkappel, den Vergabeantrag für die Starkstromapparate und Installationen. Die Submission erfolgte im Einladungsverfahren mit Kriterien.

Es lagen entsprechende Offerten vor, welche vom Architekturbüro Schönthier geprüft und ausgewertet wurden.

Unter Berücksichtigung der Auswertungsergebnisse nach Kriterien (beste Punktezahl) reichte die Rickli Elektro GmbH, St. Gallenkappel, das wirtschaftlich günstigste Angebot ein und erhielt den Zuschlag.

Umnutzung Faultürme ARA Schwärzi

Der Gemeinderat vergab die Baumeisterarbeiten für die Umnutzung der Faultürme der ehemaligen ARA Schwärzi, Goldingen.

Die Faultürme der ehemaligen ARA Schwärzi in Goldingen sollen zu Lagerraum für den Gemeindewerkdienst umgebaut werden. Dazu vergab nun der Gemeinderat die Baumeisterarbeiten.

Die Arbeiten wurden der Oberholzer Bauleistungen AG, Neuhaus, vergeben, welche die wirtschaftlich günstigste Offerte einreichte.

Technische Untersuchung im Gebiet Brand

Der Gemeinderat genehmigte die Kosten für die Durchführung der technischen Untersuchung nach Altlastenverordnung im Gebiet Brand, Eschenbach.

Das Amt für Umwelt des Kantons St. Gallen (AFU) genehmigte das Pflichtenheft für die technische Untersuchung der Altlasten im Gebiet Brand, Eschenbach. In diesem Gebiet wurde in den 40er- bis 50er-Jahren des letzten Jahrhunderts eine offizielle Hauskehrdeponie betrieben, wie es damals üblich war. Nachdem die Voruntersuchung nach Art. 7 der Altlastenverordnung bereits stattgefunden hat, kann die vom AFU geforderte Durchführung dieser technischen Untersuchung erfolgen. Die Voruntersuchung hat zudem folgende Kostenschätzung hervorgebracht:

Posten	Kosten in Fr.
Leistungen Gutachter TU	14'500.00
Analytik (Bachema AG, Schlieren)	19'000.00
Drittleistungen (Bagger-schlitzsondagen, Kernbohrungen, geologische Begleitung usw.)	9'891.00
Total exkl. MwSt.	43'391.00

Anzeige

Ihr Fachgeschäft in der Region rund um die Haustechnik

Wir vergeben auf Sommer 2018

2 Lehrstellen

Melde Dich bei uns für eine Schnupperlehre oder für Schnuppertage.



Oberholzer Sanitär AG
 Lenzikon 27 · 8732 Neuhaus
 Telefon 055 282 11 76
 info@oberholzer-sanitaer.ch
 www.oberholzer-sanitaer.ch



OBERHOLZER
 SANITÄR SOLAR

Der Auftrag zur Durchführung Untersuchung ist mit einem Kostendach von Fr. 43'391.– exkl. MwSt. an die Steidle Consulting GmbH, Ebnat-Kappel vergeben worden.

Projekt eUmzugSG

Das Einwohneramt der Gemeinde Eschenbach nimmt am Projekt «eUmzugSG» teil. Der Gemeinderat befürwortet die Teilnahme.

Die elektronische Meldung von Weg-, Zu- und Umzug (eUmzug) zählt zu den von der Bevölkerung am meisten nachgefragten E-Government-Dienstleistungen. Verschiedene Kantone (ZH, AG, ZG, UR, SZ, AR) und die Stadt St. Gallen bieten den eUmzug ihren Einwohnerinnen und Einwohnern über ein Online-Portal bereits an und damit einen grossen Mehrwert. Die vollständige elektronische Abwicklung des Umzugsprozesses ist sowohl für die Einwohnerinnen und Einwohner

als auch für die Verwaltung eine Erleichterung sowie eine zeitgemässe Notwendigkeit. Einwohnerinnen und Einwohner können zeitunabhängig eine Umzugsmeldung an die Gemeinde tätigen; der Behördengang entfällt. Den Gemeinden vereinfacht es die Bearbeitung von Umzugsmeldungen; es reduziert die Schaltertätigkeit der Mitarbeitenden bzw. verschiebt sie ins Backoffice.

Der Erfolg von eUmzugCH steht und fällt mit dem Engagement der Kantone und Gemeinden. Die bisherigen Erfahrungen aus dem Kanton Zürich, wo alle 166 Gemeinden bei eUmzugZH mitmachen, zeigen, dass der Service von der Bevölkerung sehr gut genutzt wird und einem echten Bedürfnis entspricht. Heute sind es über 100 Geschäftsfälle, welche pro Tag über die Plattform abgewickelt werden; mit der Ausbreitung auf weitere Kantone werden es täglich mehr. eUmzugCH als strategisches E-Government Projekt des Bundes soll

bis Ende 2019 schweizweit umgesetzt sein.

Die Gemeinde Eschenbach erkennt die strategische Bedeutung des schweizweiten elektronischen Umzugs; sie unterstützt das Projekt eUmzugSG im Rahmen von eUmzug-CH und ermöglicht ihren Einwohnerinnen und Einwohnern den elektronischen Zu-, Weg- und Umzug. Die jährlichen Betriebskosten von Fr. 1'600.– werden ab dem Jahr 2019 belastet.

Ab aufs E-Bike!

Mit dem Aufkommen der E-Bikes hat das Radfahren in den letzten Jahren an Attraktivität gewonnen. Auf Kurz- und Mittelstrecken sind sie eine echte Alternative zum Auto. Der Verein Region ZürichseeLinth bringt Interessierte jetzt auf den Geschmack.

Anzeige




FAMILIE RÜEGG
Oberegg 4
8714 Ermenswil
info@rueegg4you.ch
www.rueegg4you.ch

ARCHEHOFFEST 2018

Am 26. & 27. Mai 2018
findet in der Oberegg in Ermenswil das
alljährliche ProSpecieRara Archehoffest statt.

Vom Aussterben bedrohte Nutztierassen, Marktstrasse,
altes Handwerk, Festwirtschaft, Livemusik und vieles mehr erwartet Sie.

Am Samstag Abend wird es dann „gar nicht spiessig.“ und am
Sonntag Morgen startet der Tag mit einem Buure – Zmorge.

Ausführliche Informationen finden Sie auf
www.rueegg4you.ch





Die Gemeindepräsidenten der Region ZürichseeLinth auf den YouMo E-Bikes

Während Autofahrer in den Hauptverkehrszeiten oft im Stau stehen, kommen Velofahrer – mit oder ohne Hilfsantrieb – flüssig durch den Verkehr und rechtzeitig ans Ziel. Darüber hinaus ist Fahrradfahren erst noch umweltschonend, energieeffizient und gesundheitsfördernd. Mit einer sympathischen Aktion möchte der Verein Region ZürichseeLinth jetzt noch mehr Menschen zum Umsteigen motivieren. In Zusammenarbeit mit der in Rapperswil-Jona domizilierten Firma YouMo, die E-Bikes vor Ort entwickelt und im Werk- und Technologiezentrum Linthgebiet WTL zusammenbauen lässt, werden 20 Designräder ab sofort zum mehrwöchigen Probefahren zur Verfügung gestellt. «Radfahren ist voll im Trend», weiss Heidi Romer. Sie leitet die Arbeitsgruppe

Mobilität des Vereins Region ZürichseeLinth und ist selber passionierte Bikerin. Mit dieser Aktion wolle man Interessierten einen Anreiz zum Umsteigen bieten.

Die E-Bike-Miete erfolgt gegen eine kleine Gebühr. Bewohnerinnen und Bewohner der Region ZürichseeLinth können sich für die Aktion bewerben. Die Angaben dazu können auf der Webseite www.zuerichsee-linth.ch heruntergeladen werden, zusammen mit detaillierten Informationen zum Projekt. Als Delegierte des Vereins Region ZürichseeLinth haben die Gemeindepräsidenten der Region die E-Bikes bereits getestet. «Der eine oder andere hat auf Anhieb Gefallen daran gefunden», resümiert Geschäftsleiter Peter Göldi.

Den Langsamverkehr fördern

Das Engagement des Vereins Region ZürichseeLinth zur Förderung des Langsamverkehrs ist kein Zufall. Auf dem regionalen Strassennetz bestehen Engpässe, die sich zunehmend verschärfen. Der Ausbau der regionalen Verkehrsinfrastruktur hat deshalb Priorität. Das Problem: Projektierung, Bewilligung und Realisation der geplanten Aus- und Neubauten wie der Stadttunnel in Rapperswil-Jona oder die regionale Verbindungsstrasse A53-Gaster im Grossraum Uznach verschlingen Zeit.

Bis dann sind kurzfristige Lösungsansätze gefragt. «Dazu zählen auch Massnahmen zur Förderung des öffentlichen Verkehrs sowie des Langsamverkehrs», sagt Markus Schwizer, der Präsident des Vereins Region ZürichseeLinth. Bereits 2014 wurde eine Aktion für nachhaltiges Mobilitätsmanagement durchgeführt. Unternehmen, öffentliche Einrichtungen und Veranstalter wurden für die Nutzung alternativer Mobilitätsformen wie Fahrrad, ÖV, Park+Ride und Carsharing sensibilisiert. Um die Alternativen zum motorisierten Individualverkehr besser bekannt zu machen, wurden zudem im Jahr 2016 Mobilitätspläne mit allen relevanten Angeboten in die Haushaltungen verteilt.

Anzeigen



blöchliger
schreinerei gmbh

*Küchen nach Mass
modern und funktional*




- Beratung – Planung – Produktion
- alles aus einer Hand ... von A – Z
- unsere fairen Konditionen überzeugen

MEHR ALS GUTE QUALITÄT **Der Schreiner
Ihr Macher**
www.blöchliger.ch

goldingen sg / laupen-wald zh / t 055 284 50 50 / info@ihrmacher.ch

GEWA 2018
Eschenbach 4-6 Mai

Nr. 11

Besuchen Sie die Gemeindeverwaltung am Stand Nr. 11 an der GEWA vom 4.-6. Mai 2018.

Wir freuen uns auf Sie!

Lücken im Radwegnetz schliessen

Aktuell befasst sich der Verein Region ZürichseeLinth mit der Verbesserung des regionalen Radwegnetzes. Hierfür arbeiten die Gemeinden mit dem Kompetenzzentrum Fuss- und Veloverkehr des Instituts für Raumentwicklung an der HSR Hochschule für Technik Rapperswil zusammen. Das Ziel ist es, Lücken im Netz zu schliessen und die Schwachstellen gemäss Analyse der asa AG zu eliminieren. Mit der E-Bike-Aktion setzt der Verein Region ZürichseeLinth sein Engagement zur Förderung des Langsamverkehrs weiter fort.

Weitere Informationen

E-Bike-Miete:
www.zuerichseelinth.ch

YouMo:
www.youmo.ch

Regionaler Naturpark: Managementplan eingestellt

Nach dem Abschluss der Machbarkeitsanalyse 2017 wurde am 19. April 2018 an der GV des Gemeindeverbandes PZB (Pro Zürcher Berggebiet) entschieden, den Managementplan nicht weiter zu verfolgen.

Durchgeführte Arbeiten

Mit der Machbarkeitsabklärung wurde anhand des vorhandenen Potenzials in der Region analysiert, ob ein Regionaler Naturpark im Zürcher Berggebiet umsetzbar ist. Neben den zum Teil hohen Naturwerten ist vor allem auch das kulturhistorische, gut erhaltene Erbe, insbesondere im Bereich Industriekultur, als positiv vermerkt. Auf dieser Basis hat sich der Gemeindeverband anfangs 2017 entschieden, den Managementplan – also die inhaltliche Grundlage für die Umsetzung eines Parks – anzugehen.

Nächster Meilenstein wird nicht weiterverfolgt

Bei Gesprächen in der Region wurde im Laufe des Jahres 2017 festgestellt, dass es herausfordernd ist, die unterschiedlichen Auffassungen zu einem Regionalen Naturpark auf einen gemeinsamen Nenner zu bringen. Pro Zürcher Berggebiet ist mit der regionalen Dachmarke natürli und darunter laufenden Projekten im Bereich der Regionalproduktevermarktung sowie im Tourismus bereits stark positioniert. Der Mehrwert eines Parkes war deshalb nicht einfach aufzuzeigen. Das Projekt stiess möglicherweise auch dadurch auf eher zurückhaltendes Interesse bei regionalen Akteuren und möglichen Projektträgern. Für ein solches Projekt braucht

es ein breites Engagement von der Basis aus der Region, um es zum Erfolg zu bringen. An der PZB-GV vom 19. April wurde deshalb entschieden, das Projekt nicht weiter zu verfolgen. PZB ist zuversichtlich, die Region auf dem bisherigen Weg weiterhin stark positionieren zu können.

Resultate fliessen in Projekte ein

Die bisher erarbeiteten Resultate fliessen in bereits laufende Projekte ein, wie z.B. das Projekt «Industrielandschaft» von Zürioberland Kultur oder laufende Tourismusprojekte von Zürioberland Tourismus, wie z.B. im Bereich Wandern und Bike.

Auskünfte Naturpark

Pro Zürcher Berggebiet
Regionalmanagement, 8494 Bauma

✉ info@prozb.ch
☎ 052 396 5 90

Anzeigen

Der Schweizer Traditionszirkus
STEY
DÄ ZIRKUS FÜR ALLE
Eschenbach Churzhaslen
15. bis 16. Mai 2018
Dienstag 14.00 Uhr + 19.30 Uhr
Mittwoch 15.00 Uhr
Tickets 079 608 88 44/45 zirkus-stey.ch

Der Frühling steht vor der Tür!

Jetzt ist die richtige Zeit für:

Rasen =	vertikutieren, düngen, ansähen...
Pflanzen =	pflanzen, düngen...
Garten =	Frühjahrsputz

Kontaktieren Sie uns, gerne beraten wir Sie bei Ihren Wünschen und Ideen.

Freundliche Grüsse
Nicolas Kuratli und Team.

15% Rabatt auf die Arbeit.

nk
Garten
Rickenstrasse 15
8735 St.Gallenkappel
079 720 14 32
www.nk-garten.ch

Kurz & bündig Mitteilungen aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat hat an seinen letzten Sitzungen...

...einen Beitrag an die Strassenbeleuchtung beim Bergweg, St. Gallenkappel, zugesichert.

Der Bergweg in St. Gallenkappel verfügt noch über keine Strassenbeleuchtung. Die Strassenkorporation Bergweg beantragte einen Gemeindebeitrag an die Strassenbeleuchtung mit «intelligenten» LED-Leuchten. Für die Neuerstellung der Beleuchtung am Bergweg wurde der Korporation ein Gemeindebeitrag von 10 % zugesichert. Aufgrund der Richtofferte handelt es sich um maximal Fr. 600.–.

...Inhalt und Organisation der diesjährigen Neueinwohner-Begrüssung festgelegt.

Der Empfang der Neueinwohner findet jedes Jahr an einem Samstagmorgen in Form eines Frühstücksbuffets statt. Das Programm

beinhaltet eine Kurzvorstellung der Aufgaben der Ratsmitglieder wie auch eine kurze Vorstellung der beiden Kirchgemeinden. Aufgelockert wird der Anlass jeweils durch eine Verlosung von kleinen Präsenten der Gemeinde (Give-Aways). Die diesjährige Begrüssung findet am Samstag, 30. Juni 2018 um 9 Uhr, in der Aula des Oberstufenzentrums Breiten in Eschenbach, statt. Es wird eine persönliche Einladung versandt.

...vom Pauschalbeitrag 2018 des Amtes für Feuerschutz Kenntnis genommen.

Die Gemeinde Eschenbach erhält vom kantonalen Amt für Feuerschutz für das Jahr 2018 einen Pauschalbeitrag von Fr. 25'597.– aus dem Feuerschutzfonds für Anschaffungskosten von beweglichem Feuerwehrmaterial und Mannschaftsausrüstung sowie für die Grundausbildung.

...vom Jahresbeitrag 2018 des Vereins KulturZürichseeLinth Kenntnis genommen.

Der Verein KulturZürichseeLinth leistet Jahresbeiträge an Organisationen und Institutionen, sofern die Kriterien entsprechend erfüllt sind. Der Vorstand des Vereins KulturZürichseeLinth beschloss deshalb, der Kulturkommission Eschenbach für

das Jahr 2018 einen Jahresbeitrag von Fr. 5'000.– für das Kulturprogramm 2018 zu entrichten.

...von den pauschalen Kantonsbeiträgen an die Strassenlasten der Politischen Gemeinde Kenntnis genommen.

Das Tiefbauamt des Kantons St. Gallen richtet für das Jahr 2017 der Gemeinde Eschenbach einen pauschalen Beitrag von Fr. 295'697.– (Vorjahr: Fr. 288'905.–) an die Strassenlasten aus.

Der Kanton leistet den politischen Gemeinden Pauschalbeiträge für:

- Unterhaltskosten des Betriebs der Beleuchtung an Kantonsstrassen zweiter Klasse innerhalb der Bauzone;
- Reinigung und Winterdienst der Geh- und Radwege entlang den Kantonsstrassen;
- Entsorgung des Meteorwassers von Kantonsstrassen zweiter Klasse innerhalb der Bauzonen;
- Allgemeine Auswirkungen des Strassenverkehrs innerhalb der Bauzonen

...dem Turnverein Eschenbach die Veranstaltungsbewilligung für den Nationalturntag erteilt.

Der Turnverein Eschenbach führt am 1. September 2018 ein Nationalturntag der Kantone St. Gallen, Appenzell und Glarus durch. Der Anlass findet unter anderem auf dem Areal des Dorftreffs in Eschenbach statt. Weiter werden Teile der Schule Kirchacker (Aula, Turnhalle, Garderoben), diverse Aussenanlagen (Weitsprunganlage, Laufbahn, roter Platz vor Schulhaus) sowie die Wiese hinter dem Schulhaus Kirchacker für Schwingplätze benötigt. Der Gemeinderat erteilte dem Turnverein Eschenbach die Veranstaltungsbewilligung.

...dem Gewerbeverein Eschenbach die Veranstaltungsbewilligung für die Durchführung der GEWA vom Freitag, 4. Mai bis Sonntag, 6. Mai 2018 erteilt sowie die Belegung des Grundstücks Nr. 110, Churzhaslen für diesen Zeitraum bewilligt.

Anzeige

ideenreich, individuell

Dietziker Gärten
Gartenbau & Landschaftsplanung

besuchen Sie uns an der GEWA

Der Gewerbeverein Eschenbach organisiert alle vier Jahre eine Gewerbeausstellung. Der Gemeinderat erteilte dem Gewerbeverein Eschenbach die Veranstaltungsbewilligung. Der Veranstalter hat alle zur Bewilligung gehörenden Bemerkungen und Auflagen zu beachten und verbindlich einzuhalten.

...von der Auslieferung des neuen Werkdienst-Fahrzeugs (Isuzu) Kenntnis genommen.

Das neue Fahrzeug Isuzu ist dem Werkdienst ausgeliefert worden und steht nun hauptsächlich in St. Gallenkappel im Einsatz. Das alte Fahrzeug konnte verkauft werden.



Werkdienstfahrzeug Jeep Isuzu

Energiespartipp

Nachhaltige Investitionen

Eines der Ziele im Übereinkommen von Paris 2015 ist, dass künftig mehr Geld in umweltfreundliche und zukunftsträchtige und weniger in treibhausgasintensive Technologien und Energieträger investiert werden soll. Je nach Statistik haben Schweizerinnen und Schweizer das höchste Durchschnittsvermögen pro Kopf weltweit. Vor diesem Hintergrund scheint es möglich, Investitionen nachhaltig zu tätigen – im Kleinen wie im Grossen:

- Bevorzugen Sie beim Kauf Produkte von Firmen, bei denen fairer Handel, schonender Umgang mit Ressourcen, Einsatz erneuerbarer Energien und fortschrittliche Arbeitsbedingungen wichtige Teile der Firmenkultur sind und auch gelebt werden.
- Vergleichen Sie Versicherungen anhand des freiwilligen Tests zur Klimaverträglichkeit ihrer Aktien und Obligationen, bevor Sie eine Police abschliessen.
- Fragen Sie Ihr Finanzinstitut nach nachhaltigen Angeboten in den Bereichen Sparen, Anlegen, Vorsorgen sowie Kredite und Finanzierungen.

Die Finanz- und Wirtschaftsbranchen haben entscheidenden Einfluss darauf, Investitionen über die rein wirtschaftliche Optimierung hinaus auch mit umwelt- und gesellschaftsrelevanten Zielen in Einklang zu bringen. Der nachhaltige Einsatz Ihres Geldes trägt zum sozialen und ökologischen Umbau der Branchen bei und nimmt Einfluss auf die Angebote.

Kostenlose Beratung unter der Telefonnummer 058 228 71 71.
(Quelle: www.energieagentur-sg.ch)



Eschenbach SG
Innovativ in Energie

Anzeigen

ELEKTROSERVICE

KUNZ GmbH

- ELEKTROINSTALLATIONEN
- TELEFON
- REPARATUREN
- HAUSHALTGERÄTE

Sonnenrainstrasse 3
8735 St. Gallenkappel

Tel. 055 284 13 29
Fax 055 284 20 29

kunzelektro@bluewin.ch

GEWA 2018

Wir freuen uns auf Sie!

4.-6. Mai 2018 – in Eschenbach

Wir wünschen Ihnen eine interessante Gewerbesmesse und freuen uns auf Ihren Besuch an unserem Stand!

Raiffeisenbank am Ricken
raiffeisen.ch/am-ricken

RAIFFEISEN

Kommission Alter

Eschenbacher Heime im Umbruch

Ganz im Sinne von «Die Kunst der kleinen Schritte» (Antoine de Saint-Exupéry) basiert Fortschritt meist auf vielen kleinen Verbesserungen, die schliesslich für eine bessere Lebensqualität (unserer Bewohnenden) entscheidend ist. Es freut uns, Sie in dieser Ausgabe des «Eschenbach aktuell» über die aktuellen Arbeiten in unseren beiden Heimen zu informieren.

Geschützter Wohnbereich in der Pension Mürtschen

Menschen mit Demenz haben individuelle Bedürfnisse, die sich im Laufe der Krankheit stark ändern können. Gemeinsam ist, dass sie sich mit der Zeit immer weniger den Anforderungen der Umwelt anpassen können. Deshalb ist es notwendig, die Umwelt an die Bedürfnisse von Menschen mit Demenz anzupassen. Da bis zu einem möglichen Ausbau

der Pension Mürtschen noch einige Zeit verstreichen wird, haben wir als Übergangslösung im 3. Obergeschoss einen geschützten Wohnbereich eingerichtet. In diesem Bereich können wir auf die speziellen Bedürfnisse der Bewohnenden mit Demenz eingehen und nach und nach für sie bestimmte Strukturen und Betreuungsangebote einführen. So wurde zum Beispiel ein neues Verpflegungskonzept eingeführt. Die Bewohnenden erhalten damit mehr Selbständigkeit bei ihren Essenszeiten, indem die fixen Zeiten bei allen Mahlzeiten zu Gunsten von flexiblen Zeiten aufgehoben wurden.

Im Laufe der letzten Monate wurden verschiedene bauliche Anpassungen vorgenommen, die unseren Bewohnenden mehr Sicherheit und Freiheit auf ihrer Etage garantieren. So wurde der Zugang zum geschützten Wohnbereich mit einer zusätzlichen Türe versehen. Diese kann mittels eines Codes durch die Mitarbeitenden bedient werden.

Start Um- und Anbau Altersheim Berg

Im März fuhren beim Altersheim Berg die ersten Baumaschinen auf. Nach wochenlangen Planungsarbeiten konnte mit dem Bau begonnen werden.

Zunächst wurde der Parkplatz Ost (ehemaliger Personal-Parkplatz) erstellt. Dieser ersetzt den bestehenden Parkplatz vor dem Heim, der während der Bauphase geschlossen bleibt. Gleichzeitig begannen die Aushubarbeiten für den neuen Waren-/Bettenlift an der Nordfassade. Sobald dieser erstellt ist, erfolgen die Durchbrucharbeiten auf sämtlichen Etagen. Dadurch mussten interne Abläufe angepasst und verschiedene Räume umgenutzt werden (z.B. Coiffeursalon, Herren-Garderobe, Lager).



In diesen Tagen konnten die Pfählungsarbeiten im Bereich des neuen Restaurants auf der Südwestseite des Hauses bereits abgeschlossen werden. Dazu musste der Heizungs-Wärmetauscher abgebaut und für die Zeit der Bauarbeiten eingelagert werden. Zudem starten die Bautätigkeiten für den neuen Material-/Geräteraum, welcher auf der Nordostseite angebaut wird.

Bruno Kehl, Heimleiter Altersheim Berg/Pension Mürtschen

Anzeige



Silvia Tobler
Malergeschäft

076 547 21 68
055 284 19 75
www.maler.ch
maler@maler.ch

Malergeschäft Tobler GmbH
Rickenstrasse 19
8725 Gebertingen

**prompt
zuverlässig
kreativ**

Ob Neubauten, Umbauten oder Renovationen ganz egal ob Gross- oder Kleinprojekte – wir sind Ihr Partner für sämtliche Malerarbeiten für Innen und Aussen.

Lernen Sie uns kennen und kontaktieren Sie uns für ein unverbindliches Angebot.

Wir beraten Sie gerne!
Ihre Silvia Tobler

Bauamt & Baukommission

Baubewilligungen und Bauprojekte



Bewilligte Bauvorhaben

Die Gemeinde bewilligte vom 4. April bis 24. April 2018 nachstehende Bauvorhaben.

Spitzer Jerome, Chastelstrasse 8a, 8732 Neuhaus: Photovoltaikanlage, Twirrenstrasse 36, 8733 Eschenbach

Büchel Michelle, Rütistrasse 22, 8734 Ermenswil: Ersatz Fernwärme durch Luft-Wasser-Wärmepumpe, Rütistrasse 22, 8734 Ermenswil

Politische Gemeinde Eschenbach, Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach: Sanierung Reservoir Waldegg, Geren, 8735 St. Gallenkappel

Salt SA, Rue du Caudray 4, 1020 Renens: Mobilfunkantenne, Rüeterswilerstrasse 43, 8735 St. Gallenkappel

Kessler Werner und Mirjam, Bildstöcklistrasse 11, 8733 Eschenbach: Umgestaltung Umgebung, Bildstöcklistrasse 11, 8733 Eschenbach

Schneider Hansruedi und Maria, Alpenblickstrasse 19, 8733 Eschen-

bach: Terrassenerweiterung, Twirrenstrasse 19b, 8733 Eschenbach

Hotz Felix und Gadiant Hotz Sonja, Gerenstrasse 11, 8733 Eschenbach: Überdachung Sitzplatz und Umgestaltung Umgebung, Gerenstrasse 11, 8733 Eschenbach

Eibert Gerhard, Büechliberg 1, 8733 Eschenbach: Tiefenbohrung/Wärmepumpe mit Erdwärmesonden, Büechliberg 1, 8733 Eschenbach

Blöchlinger Reto und Claudia, Rickenstrasse 10, 8733 Eschenbach: Einfamilienhaus, Bildstöcklistrasse 9, 8733 Eschenbach

Altherr Nutzfahrzeuge AG, Untersteig, 9650 Nesslau: Reklame «altherr trucks & vans», Rickenstrasse, 8735 St. Gallenkappel

Fässler Benjamin und Sandra, Uznacherstrasse 88, 8722 Kaltbrunn: Luft-Wasser-Wärmepumpe, Kirchwiesstrasse 5, 8727 Walde

Staub Karl, Aubrigstrasse 4, 8732 Neuhaus: Umgestaltung Umgebung, Aubrigstrasse 4, 8732 Neuhaus

Erdgas Obersee-Linth Transport AG, Buechstrasse 32, 8645 Jona: Neubau HD5-Bar Erdgasleitung (Transportleitung Schmerikon/Uznach/Eschenbach); Druckreduzier- und Messstation Neuhaus (Bewilligung für den Bereich Gemeindegebiet Eschenbach)

Honegger Ernst, Lehmgruebstrasse 10, 8733 Eschenbach: Photovoltaikanlage, Lehmgruebstrasse 10, 8733 Eschenbach

Forster Werner, Gerendingerstrasse 33, 8735 St. Gallenkappel: Photovoltaikanlage, Gerendingerstrasse 33, 8735 St. Gallenkappel

Bauprojekte im Auflageverfahren

Die nachfolgenden Bauvorhaben liegen vom 9. Mai bis 22. Mai 2018 beim Bauamt (Büro 14), Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach zur Einsicht auf. Privat- und/oder öffentlich-rechtliche Einsprachen sind während der Auflagefrist schriftlich der Baukommission Eschenbach einzureichen. Die Einsprache muss einen Antrag und eine Begründung enthalten.

Rüegg Karl, Steg 485, 8725 Gebertingen: Milchtankraum auf Parz. Nr. 318S, Steg, 8725 Gebertingen (2018-031)

Grögli Martin und Jacinta, Schmerikonstrasse 14, 8733 Eschenbach: Umbau Einfamilienhaus Vers. Nr. 1562e, Sanierung Heizung und Neubau Freiluftschwimmbad auf Parz. Nr. 1562E, Lettenstrasse 13, 8732 Neuhaus (2018-036)

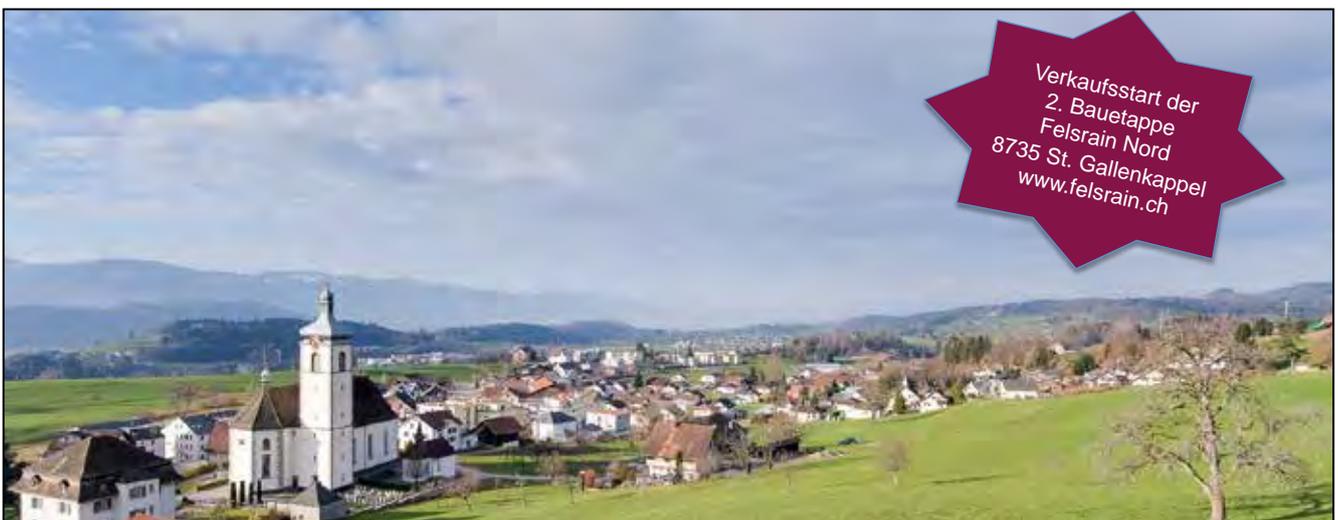
Gubelmann Bruno, Widenstrasse 12, 8727 Walde: Umbau und Sanierung Käserei, Oberrickenstrasse 17, 8727 Walde (2018-046)

Anzeige

**Zu vermieten**

- ◆ 5x 3.5- Zi.-Wohnungen im EG und 1. / 2. OG.
- ◆ Moderne und grosszügige Wohnflächen von 115 m²
- ◆ Sehr ruhige Lage mit Ost, Süd und West-Ausrichtung
- ◆ Nettomiete ab CHF 1'690.00 pro Monat
- ◆ PP: ab CHF 80.00 pro Monat

Infos: www.bergli-stgallenkappel.ch oder www.vierwaende.ch,
T: 055-210 88 22

**Zu verkaufen**

- ◆ 15x 3.5- bis 5.5-Zi.-Wohnungen
- ◆ Grosszügige WF: 100 bis 147 m²
- ◆ Traumhafte Sicht auf See u. Berge
- ◆ VP: ab CHF 650'000.00
- ◆ PP: CHF 32'000.00
- ◆ Den Innenausbau können Sie noch selbst bestimmen.
- ◆ Bezug: 4 Monate ab Ausbaustart!

Infos: www.felsrain.ch oder www.vierwaende.ch, T: 055-210 88 22



Die Kulturkommission Eschenbach empfiehlt:

«Der Zauberer von Oz»

Märchen des amerikanischen Schriftstellers Lyman Frank Baum

Ad hoc Kinderchor Leitung: Edith Pecaut
Assistenz: Flurina Godient

Instrumente Fabienne Romer

Tanz & Ballett Tonja Popov und
Gabriella Fiore

Theater Lucia Hager und
Marie-Louise Romer

Kirchenchor E'bach Daniel Winiger

Kulisse Claudio Gabriel

Samstag
26.5. + 26.2018
17 Uhr
Pfarrkirche
Eschenbach

KULTUR ESCHENBACH



Musikschule Eschenbach öffnet die Türen



Gemeinde
eschenbach
Landluft in Stadtnähe



Samstag, 5. Mai 2018 - 9-12 Uhr «Tag der offenen Tür»

Schulhaus Dorf / Obergass, Eschenbach

Die Fachlehrpersonen der Musikschule beraten und unterstützen vor Ort musikinteressierte Kinder, Jugendliche und Erwachsene bei der Wahl des «richtigen Instruments». Sie freuen sich über viele Besucher und zeigen, wie man auf den verschiedenen Instrumenten zupft, bläst, klopft und streicht. Selbstverständlich dürfen die Instrumente ausprobiert werden. Dazu werden auch alle organisatorischen Fragen rund um den Musikunterricht beantwortet.



Öffnungszeiten über Auffahrt und Pfingsten 2018

Schul- und Gemeindeverwaltung

Mi. 9.5. 8–12 / 14–16 Uhr
 Do. 10.5. geschlossen (Auffahrt)
 Fr. 11.5. geschlossen (Brücke)

 Mo. 21.5. geschlossen (Pfingsten)

Entsorgungspark Gublen

Mi. 9.5. 13.30–16 Uhr
 Do. 10.5. geschlossen
 Fr. 11.5. geschlossen
 Sa. 12.5. 8–11 Uhr

 Mo. 21.5. geschlossen (Pfingsten)

Notfallnummern

Todesfälle: 078 658 10 86
 Technische Dienste: 079 432 54 20
 Wasserversorgung: 055 282 49 80

Anzeige

Elektro Egli
 ELEKTRIK • TELEMATIK

SAKnet
 Installationspartner

■ Eschenbach
 ■ 055 286 20 80
 ■ www.egli.ch
 ■ info@egli.ch

Anzeigen

fit+gesund
 Industrie Churzhaslen
 8733 Eschenbach

- Bodyforming mit M.A.X. & TRX
- Bodyforming mit Faszientraining
- Fitdankbaby®
- Fitdankbaby PRE® – Schwangerschaft
- Kreativer Kindertanz
- Pilates / Pilates für Senioren
- Piloxing®
- Yoga / Mouna Aerial Yoga
- ZUMBA®

Fitness-, Massage-, Schulungsräume auch stundenweise zu vermieten

www.fitgesund.ch

Naturschutz

Drohne rettet Rehkitze in Goldingen

Jedes Jahr sterben hunderte Rehkitze weil sie im hohen Gras in Mähmaschinen geraten. Ab Ende April bis Juli mähen die Bauern ihre Wiesen mit ihren Mähmaschinen und übersehen dabei oft junge Rehe und andere Wildtiere.

Mit einem GPS gesteuerten Multi-Kopter (Drohne) wird das Feld vor dem Mähen systematisch abgeflogen. Eine integrierte Wärmebildkamera zeigt die versteckten Kitze als leuchtende Punkte an. Die Tiere können nun in Sicherheit gebracht werden und das Mähen kann beginnen.

Seit 2014 darf die Jagdgesellschaft Goldingen mit einem passionierten und lizenzierten (BAZL) Modellflugpiloten bei vielen Landwirten im Gemeindegebiet Goldingen die Drohne anwenden. Das Ergebnis ist sehr positiv.

Die Flugzeit beschränkt sich je nach Witterung und Wärme auf den Vormittag von ca. 05.00 bis 09.00 Uhr und am Abend ab ca. 19.00 bis 21.30 Uhr.

Wichtig: Beim Flug mit der Wärmebildkamera entstehen keine Bilder von Personen und Liegenschaften.

Weitere Infos unter:
www.rehkitzrettung.ch



Anzeige



Insektenschutz nach Mass für Fenster und Türen

Jürg Hinder • Der Allrounder

055 525 81 00 • 079 892 73 66

Mer sött emal GmbH • Schulstr. 27 • 8725 Gebertingen
juerg.hinder@rebensaft.ch • www.mer-soett-emal.ch

Mer sött emal ...

kleine und grössere Umbauten
Alarmanlagen & Videoüberwachung
Insektenschutz für Fenster & Türen
Reparaturen drinnen und draussen
Schleifservice für Messer & Scheren

... überall wo es klemmt ...



Abfall & Entsorgung:

Auszug aus dem Abfallkalender

Grüngut:

Eschenbach:

- Montag, 14. Mai 2018
- Montag, 28. Mai 2018

Goldingen, St. Gallenkappel,
Neuhaus (GSN):

- Freitag, 18. Mai 2018

Papier + Karton:

St. Gallenkappel (S):

- Samstag, 19. Mai 2018
(Blauring 076 412 92 26, Auskünfte am Sammeltag ab 8 Uhr)

Papier

Eschenbach, Neuhaus (E+N):

- Samstag, 19. Mai 2018
(Jungwacht 079 652 34 28, Auskünfte am Sammeltag ab 8 Uhr)

Papier am Sammeltag bis spätestens 8.00 Uhr bereitstellen.

Papier gebündelt, keine Tetrapakungen, kein Styropor, kein Karton. Plastiksäcke, Papiertragtaschen, Kartonschachteln (E+N) und dergleichen werden nicht mitgenommen.

Kleidersammlung

Ganzes Gemeindegebiet:

- Samstag, 26. Mai 2018

Öffnungszeiten

Entsorgungspark Gublen:

Montag: 13:30–16:00 Uhr
(Pfingstmontag geschlossen)
Mittwoch: 13:30–16:00 Uhr
Samstag: 08:00–11:00 Uhr

Telefon: 055 286 25 25
Fax: 055 286 25 20

Weitere Details zur Abfallentsorgung entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender 2018.



Amt für Militär & Zivilschutz

Ausserordentlicher Sirenentest am 23. Mai

Aufgrund technischer Probleme beim Sirenentest im Februar muss dieser wiederholt werden. Der ausserordentliche Sirenentest findet am Mittwochnachmittag, 23. Mai 2018 von 13.30 Uhr bis 16.00 Uhr in der ganzen Schweiz statt. Dabei wird die Funktionsbereitschaft der Sirenen des «Allgemeinen Alarms» und auch jener des «Wasseralarms» erneut getestet. Es sind keine Verhaltens- und Schutzmassnahmen zu ergreifen.

Ausgelöst wird um 13.30 Uhr in der ganzen Schweiz das Zeichen «Allgemeiner Alarm», ein regelmässig auf- und absteigender Heulton von einer Minute Dauer, der nach einem Unterbruch von zwei Minuten noch einmal während einer Minute zu hören ist. Wenn nötig, darf die Sirenenkontrolle bis 14.00 Uhr weiter geführt werden. Ab 14.15 Uhr bis spätestens 16.00 Uhr wird im gefährdeten Gebiet unterhalb von Stauanlagen das Zeichen «Wasseralarm» getestet. Es besteht aus zwölf

tiefen Dauertönen von je 20 Sekunden in Abständen von je 10 Sekunden. Gesamtschweizerisch werden mehr als 8'000 Sirenen davon 5'000 fest installiert und rund 2'800 mobil auf ihre Funktionstüchtigkeit getestet. Im Kanton St.Gallen werden alle 231 stationären Sirenen ferngesteuert ausgelöst.

Was gilt bei einem echten Sirenenalarm?

Für einen optimalen Schutz muss nicht nur die Funktionsfähigkeit der Sirenen sichergestellt sein, die Bevölkerung muss auch das richtige Verhalten bei einem Sirenenalarm kennen. Wenn der «Allgemeine Alarm» ausserhalb eines angekündigten Sirenentests ertönt, bedeutet dies, dass eine Gefährdung der Bevölkerung möglich ist. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, Radio zu hören, die Anweisungen der Behörden zu befolgen und die Nachbarn zu informieren.

Der «Wasseralarm» bedeutet, dass eine unmittelbare Gefährdung un-



terhalb einer Stauanlage besteht. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, das gefährdete Gebiet sofort zu verlassen. In den Gemeinden Wartau, Sargans, Vilters-Wangs, Bad Ragaz, Pfäfers, Mels, Benken und Uznach sind Wasseralarmsirenen installiert.

Informationen zur Alarmierung

Hinweise und Verhaltensregeln finden sich im Merkblatt «Alarmierung der Bevölkerung» auf den hintersten Seiten jedes Telefonbuches, auf Tele-text Seite 662 der SRG-Sender sowie im Internet unter www.sirenentest.ch.

Die Bevölkerung wird um Verständnis für die mit der Sirenentest verbundenen Unannehmlichkeiten gebeten.

Anzeige

BLUMENGESCHÄFT
LÖWENZAHN

AM STAND 26 AN DER GEWA BASTELN WIR FÜR DEN MUTTERTAG EIN TOLLES GESCHENK. UNKOSTENBEITRAG FR. 5.-

GEWA 2018
Eschenbach 4-6 Mai

BINZENSTRASSE 1
8733 ESCHENBACH
055 282 22 11

WWW.BLUMENGESCHAEFT-LOEWENZAHN.CH

Netzwerk St. Galler Gemeinden

Boden und Wasser nicht vergiften

Chemikalien finden sich in allen Bereichen des Alltags: Im Gel bei der morgendlichen Dusche, beim Hausputz, der Gartenpflege, beim Malen der Wände und der Creme gegen Falten oder Muskelkater. Solche Produkte erleichtern und verschönern unser Leben. Doch diese Fülle an Chemikalien hat auch unerwünschte Nebenwirkungen.

Bereits geringe Mengen dieser Stoffe belasten unseren Boden oder das Wasser, wenn sie unsorgfältig verwendet oder falsch entsorgt werden. Auch in St.Galler Gewässern lassen sich Rückstände von Chemikalien, so genannte Mikroverunreinigungen, nachweisen. Vor allem Pflanzenschutzmittel werden häufig zu hoch dosiert oder falsch eingesetzt. Über den Boden gelangen sie ins Grundwasser unsere wichtigste Trinkwasserquelle. Was viele nicht wissen: Die Anwendung auf Wegen, Plätzen und Terrassen ist verboten.

Gegen den Giftzwerg in der Schweiz und in der Gemeinde

Die Stiftung Praktischer Umweltschutz Schweiz (Pusch) betreibt die nationale Kampagne «Stopp den Giftzwerg». Zusammen mit Bund, Kantonen und Privatwirtschaft ruft sie zu einem sorgfältigen Umgang mit Chemikalien auf. Unter www.giftzwerg.ch sind Tipps und Informationen für einen giftlosen Alltag ohne auf Hygiene und Annehmlichkeiten verzichten zu müssen. Erhältlich sind auch Drucksachen, um beispielsweise Bekannte oder Mitglieder im Verein auf die Kampagne aufmerksam zu machen.

Chemikalien sparsam verwenden – oder darauf verzichten

Die Abwasserreinigungsanlagen vermögen die Wirkstoffe nicht zu beseitigen. Aber: Gerade auf Pestizide für die Pflege der Pflanzen in Haus, Balkon oder Garten kann meistens verzichtet werden. Und für

einen sauberen Haushalt sind meistens keine «scharfen» Spezialreiniger, WC Duftsteine oder Duftsprays nötig.

Einige Tipps für den Alltag

- Kaufen Sie Pflanzen, die gegen Schädlinge resistent sind.
- Bekämpfen Sie – wenn nötig – Schädlinge mit natürlichen Mitteln, beispielsweise Marienkäfer gegen Blattläuse.
- Unerwünschte Kräuter müssen nicht immer vollständig entfernt werden; wenn sie stören, sollen sie ausgerissen und nicht mit Herbiziden bekämpft werden.
- Mit geeigneten Mikrofasertüchern, Wasser und einem milden Allzweckreiniger werden Küche, Bad und Zimmer tadellos sauber.
- Reste von Chemikalien dürfen NIE ins WC, Lavabo oder in die Kanalisation geleert werden.
- Bringen Sie nicht mehr benötigte Chemikalien zur Sonderabfallsammlung.

Weitere Informationen und Tipps erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung oder unter:

- www.giftzwerg.ch
- www.pusch.ch

Anzeige



Hugo Widmer
Gartenbau Goldingen SG
Natel 079 355 97 74
www.hugowidmer-gartenbau.ch

**Friedhof Goldingen
Frühjahrsbepflanzung**

Donnerstag, 24. Mai 2018
8.00 - 17.00 Uhr



**Unverhofft kommt oft.
Wir sind immer für Sie da.**

Harry Iselin, M 079 421 37 50, harry.iselin@mobiliar.ch

Generalagentur Rapperswil
Rolf Landis

Agentur Eschenbach
Rütistrasse 7
8733 Eschenbach SG
T 055 282 10 10
rapperswil@mobiliar.ch

die Mobiliar

mobiliar.ch

bfu-Sicherheitstipp «Gartenarbeiten»

Tipps für Gartenarbeiten

Der eigene Garten ist eines der letzten grünen Refugien des modernen Menschen. Er ist für viele Hobbygärtnerinnen und -gärtner ein Ausgleich zum hektischen Berufsleben. Bei der kreativen und körperlichen Aktivität im Garten ereignen sich leider immer wieder Unfälle.

In der Schweiz passieren jährlich rund 14 000 Unfälle bei Gartenarbeiten, zum Teil mit gravierenden Folgen. Viele sind auf Bequemlichkeit, fehlende Arbeitsplanung, unangepasste Arbeitsgeräte und Zeitnot oder Müdigkeit zurückzuführen. Stürze von Leitern haben die schlimmsten – manchmal sogar tödliche – Folgen. Gefahrenquellen können einfach entschärft werden

- Um Bäume und Sträucher zu schneiden, sollte eine standsichere Leiter verwendet werden, die wenn immer möglich an einem Ast festzubinden ist. Kleinere Bäume und Sträucher können – ohne jede Sturzgefahr – vom Boden aus mit einer verlängerten Astschere oder Baumsäge zurückgestutzt werden. Bei diesen Arbeiten ist unbedingt eine Schutzbrille mit Seitenschutz zu tragen.
- Robuste Schuhe mit rutschfester Sohle verhindern Misstritte, und Schutzhandschuhe schützen vor Schnitt- und Kratzverletzungen. Bei Arbeiten mit Gartengeräten wie Rasenmäher oder elektrischen Heckenscheren sind Schuhe mit zusätzlichem Zehenschutz empfehlenswert.
- Elektrische Geräte wie Rasenmäher, Heckenschere, Komposthäcksler, Elektrofuchsschwanz oder Motorsäge erleichtern die Gartenarbeit; sie sind aber strikt gemäss Betriebsanleitung zu verwenden. Blockieren solche Geräte, ist zuerst der Stecker zu ziehen, bevor man an ihnen herumhantiert.
- Steckdosen, an denen im Freien benutzte Geräte angeschlossen werden, müssen gemäss den Normen von Electrosuisse, dem Fachverband für Elektro-, Energie- und Informationstechnik, mit einem Fehlerstromschutzschalter versehen werden. Speziell in Nasszonen bieten diese Steckdosen zusätzlichen Schutz.
- Biologische Mittel sind ökologisch sinnvoll und reduzieren das Risiko von Giftunfällen.

Bei ätzenden Gartenchemikalien sind die Sicherheitshinweise unbedingt zu beachten; Chemikalien dürfen nur mit der erforderlichen persönlichen Schutzausrüstung wie Schutzhandschuhe, Schutzbrille und Schutzmaske verwendet werden.

Besondere Vorsicht ist geboten, wenn Kinder Zugang zum Garten haben. Gefährliche Stoffe und Arbeitsgeräte müssen für sie immer unerreichbar aufbewahrt werden. Regenfässer oder Gartenweiher müssen gesichert werden, damit Kinder nicht darin ertrinken können. Auf giftige Blumen und Sträucher mit Beeren sollte man besser verzichten, denn kleine Kinder können nicht zwischen giftigen und ungiftigen Pflanzen unterscheiden.



bfu – Beratungsstelle für Unfallverhütung, Postfach 8236, CH-3001 Bern
Tel. + 41 31 390 22 22 info@bfu.ch 333.bfu.ch



Aus der Schule

«Kicki-Sicherheitskurs»

Die Schule führt zusammen mit dem Familienforum Eschenbach einen Scooter («Kicki»)-Sicherheitskurs für alle Kinder im Alter von 4-8 Jahren durch.

Bei diesem Kurs geht es hauptsächlich um die Schulwegsicherheit und den richtigen Umgang mit den Scootern. Weitere Informationen zum Kurs finden Sie auf der Website (www.familienforum-eschenbach.ch).



- Datum:** Mittwoch, 23.05.2018
Zeit: 13.30–14.45 Uhr (1.-2. Klasse)
 15.00–16.15 Uhr (Kindergarten)
Ort: Skateranlage Eschenbach
Preis: Fr. 5.00 pro Kind (egal ob FFE-Mitglied oder nicht)
Mitnehmen: Scooter («Kicki»), Helm und evtl. Schoner

Anmeldung

Bis 16. Mai 2018 unter: www.familienforum-eschenbach.ch. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

Auskunft

Evelyne Wiederkehr:
 ☎ 079 592 45 40
 ✉ evelyne.wiederkehr@familienforum-eschenbach.ch



Anzeigen



Sommerreisen 2018

Ferien in Seefeld	10. – 17. Juni	ab	Fr.	810.–
Provence Lavendelblüte	17. – 20. Juni		Fr.	735.–
Ferien in Seefeld	17. – 24. Juni	ab	Fr.	810.–
Donauschiffahrt - Altmühltal	08. – 10. Juli		Fr.	490.–
Schweizer Rundreise	22. – 24. Juli		Fr.	490.–

Ausfahrten im Frühling

Muttertagsfahrt inkl. Mittagessen	13. Mai		Fr.	85.–
Narzissenblüte am Genfersee	16. und 24. Mai		Fr.	62.–
Geburtsfahrt	31. Mai		Fr.	40.–
Nachmittagsfahrt zum Ottenberg	07. Juni		Fr.	40.–
Zur Tannmühle im Schwarzwald	12. Juni		Fr.	41.–

055 216 11 61 www.schneidercar.ch info@schneidercar.ch

Information

Frühlingsbepflanzung Friedhof Eschenbach

Am **Mittwoch 16. Mai 2018** beginnt der Friedhofsgärtner mit der Frühlingsbepflanzung der Gräber. Private Pflanzen und Schalen sind spätestens bis zum Beginn der Abräumarbeiten auszugraben beziehungsweise abzuholen.

Frühlingsbepflanzung Friedhof St. Gallenkappel

Am **Mittwoch 23. Mai 2018** beginnt der Friedhofsgärtner mit der Frühlingsbepflanzung der Gräber. Private Pflanzen und Schalen sind spätestens bis zum Beginn der Abräumarbeiten auszugraben beziehungsweise abzuholen.

Gartenbau Altwegg Gartenbau AG _ Alpenblickstrasse 5 _ 8630 Rüti
Gartengestaltung T 055 240 16 36 _ F 055 241 23 92
Gartenpflege info@altwegg-gartenbau.ch _ www.altwegg-gartenbau.ch

24. Balmenrain-Schiessen 2018
 SG Eschenbach-Neuhaus

ESCHENBACH und die WEILER

Homepage: www.sg-eschenbach-neuhaus

Sportgeräte: 300m Kat. A, D, und E
 Ort: Schiessplatz Mettlen Eschenbach SG
 Anzahl Scheiben: 8 Scheiben SWS ASCOR 8800

Schiessstage und Schiesszeiten
 11. Mai 2018 13:30 bis 19:00 Uhr
 12. Mai 2018 08:00 bis 12:00 und 13:30 bis 17:00 Uhr
 19. Mai 2018 08:00 bis 12:00 und 13:30 bis 17:00 Uhr

Vereinswettkampf Schussdistanz 300m

Einzelwettkampf Balmenrainstich

Sportgerät: Alle Gewehre
 Trefferfeld: Scheibe A 10er
 Wettkampfprogramm: 2 Schüsse Probe
 6 Schüsse Einzel
 4 Schüsse Serie, ohne Zeitbeschränkung, am Schluss gezeigt.

Teilnahmegebühr Einzel: Sfr. 22.00
 J/JJ Sfr. 16.00

Auszahlungsstich Mettlen

Sportgerät: Alle Gewehre
 Trefferfeld: Scheibe A 100er
 Wettkampfprogramm: 4 Schüsse Einzel
 Teilnahmegebühr Einzel: Sfr. 12.00

Kontakt-Adresse: Hans Gähwiler
 Schönenweg 21
 8733 Eschenbach SG
balmenrain@bluewin.ch

Gleichzeitig mit dem Balmenrainschiessen finden in der Region weitere Schiessanlässe statt. Die Schiesszeiten sind praktisch dieselben. So ist es möglich, dass ihr mehrere Schützenfeste am selben Tag im Umkreis von 10 km besuchen könnt.



Verkehrsordnung

Das Polizeikommando verfügt in Anwendung von Art. 3 SVG (SR 741.01), Art. 107 und Art. 113 SSV (SR 741.21) sowie Art. 19 Abs. 1 EV zum SVG (sGS 711.1) folgende Verkehrsordnung:

Hintergoldingen, Sonnenwiesstrasse, Grundstück Nr. 629G, Neubau Werk- und Lagerhalle

- Verkehrsführung im Einrichtungsverkehr; angezeigt durch die Signale 2.02 «Einfahrt verboten» (Ausfahrt Sonnenwiesstrasse) in Verbindung mit Signalen 4.08 «Einbahnstrasse» / 2.02 «Einfahrt verboten» (Einfahrt Hintergoldingerstrasse)

Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 43bis und Art. 47 des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege (sGS 951.1; abgekürzt VRP) innert 14 Tagen Rekurs an das Sicherheits- und Justizdepartement, Oberer Graben 32, 9001 St. Gallen, erhoben werden. Zur Erhebung des Rekurses ist berechtigt, wer an der Änderung oder Aufhebung der Verfügung ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartut (Art. 45 VRP).

Das Polizeikommando



Gemeinde
eschenbach
Landluft in Stadtnähe

3-Zimmer-Alterswohnung Dachgeschoss zu vermieten

Per sofort oder nach Vereinbarung an der Rapperswilerstrasse 15 (Nähe Zentrum, Busstation, usw.) ist eine 3-Zimmerwohnung zu vermieten. Die Wohnung ist geräumig, heimelig und trotz zentraler Lage sehr ruhig und verfügt über einen Balkon. Die Wohnung ist zeitgemäss ausgebaut und mit Lift erschlossen.

Der Bruttomietpreis inkl. Nebenkosten liegt bei Fr. 1'681.00.

Bei Voraussetzung grosszügige Zusatzverbilligungen nach WEG. Die Bewerbung ist zu richten an die Gemeindeverwaltung Eschenbach, Abteilung Liegenschaften + Strassen, Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach.

Weitere Auskünfte inkl. Terminvereinbarungen für eine Besichtigung erteilt Ihnen gerne der Leiter der Abteilung Liegenschaften + Strassen, Hansjörg Hunziker, Telefon 055 286 15 46.

Gemeindeverwaltung Eschenbach, Abteilung Liegenschaften + Strassen

IMPRESSUM Eschenbach aktuell

6. Jahrgang · 4. Mai 2018

Herausgeberin

Gemeinde Eschenbach SG
Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach

Auflage

ca. 4400 Exemplare

Druck

Rüegg Druck GmbH, Eschenbach

Redaktion

Gemeinderatskanzlei, Redaktion
«Eschenbach aktuell»
Rosa Sciacca Gübeli, 055 286 15 52
redaktion@eschenbach.ch

Inserate und Beilagen

Nicole Steiner, 055 286 15 56
redaktion@eschenbach.ch

Nächstes Heft / Annahmeschluss*

Nr. 07/18: 25.05.2018 (*14.05.)

Bilder

Fotolia, Gubler Roman, iStock, Jagdgesellschaft Goldingen

Weitere Informationen

www.eschenbach.ch › kommunikation





Öffentliche Planauflage

Der Gemeinderat hat am 20. März 2018 in Anwendung von Art. 23 ff. des kantonalen Planungs- und Baugesetzes PBG (sGS 731.1) genehmigt:

Sondernutzungsplan «Gwatt», Eschenbach, mit besonderer Bauweise

Der Sondernutzungsplan betrifft das Grundstück Nr. 136E, für das seit dem 24. Oktober 2016 eine Planungszone gilt. Bei Rechtskraft des Sondernutzungsplans ist die Planungszone aufgehoben.

Öffentliche Auflage

Der Sondernutzungsplan «Gwatt», Eschenbach, mit besonderer Bauweise liegt während 30 Tagen, d. h. vom **8. Mai bis 6. Juni 2018**, beim Bauamt (Büro 14, Rickenstrasse 12) zur öffentlichen Einsicht auf.

Rechtsmittel

Gegen den Sondernutzungsplan «Gwatt», Eschenbach, mit besonderer Bauweise kann während der Auflagefrist beim Gemeinderat, Rickenstrasse 12, 8733 Eschenbach Einsprache erhoben werden.

Zur Einsprache ist berechtigt, wer ein eigenes schutzwürdiges Interesse dartut (Art. 45 Abs. 1 des Gesetzes über die Verwaltungsrechtspflege VRP, sGS 951.1). Die Einsprache hat einen Antrag und eine Begründung zu enthalten (Art. 41 Abs. 4 PBG).

8733 Eschenbach, 4. Mai 2018

Der Gemeinderat

Todesmeldungen



Bommer, Alois Reinhold, Eschenbach, geboren am 5. Februar 1931, gestorben am 15. April 2018

Gadient-Schmucki, Maria Nelli, St. Gallenkappel, geboren am 8. April 1921, gestorben am 18. April 2018

Kühne, Hermann Ludwig, Eschenbach, geboren am 28. Oktober 1932, gestorben am 22. April 2018

*Der Tod kann uns von dem Menschen trennen,
der zu uns gehörte, aber er kann uns nicht das nehmen,
was uns mit ihm verbindet.*





Veterinärdienst Kanton St. Gallen

Alpvihsömmerung 2018

Die Alpfahrtsvorschriften für den Auftrieb von Vieh auf Alpen und gemeinschaftliche Weiden sind inhaltlich weitgehend identisch mit denjenigen vom Vorjahr.

Neu sind die Bestimmungen über die Blauzungenkrankheit für Tiere, welche im Ausland gesömmert werden (Kapitel 9). Die erweiterten Untersuchungen wegen der Tuberkulose-Gefahr für in Vorarlberg gesömmertes Rindvieh werden beibehalten.

BVD (Bovine Virus-Diarrhoe)

Es dürfen nur Rinder aufgeführt werden, die keinen Sperrmassnahmen unterliegen. Ausnahmen erteilt der Kantonstierarzt. Sämtliche Aborte und Totgeburten sind auf jeden Fall auf BVD untersuchen zu lassen. Der Veterinärdienst behält sich vor, je nach aktueller Seuchenlage zusätzliche Untersuchungen auf BVD anzuordnen.

Sömmerung Vorarlberg

Für die Sömmerung in Vorarlberg ist wie immer ein spezielles Sömmerungszeugnis notwendig, welches frühzeitig beim Tierarzt eingeholt werden muss.

Die Formalitäten sind möglichst frühzeitig abzuwickeln, weil das ausgefüllte Zeugnis über den Tierarzt an den Veterinärdienst zur Verifizierung einzusenden ist. Der Tierhalter erhält dieses vom Veterinärdienst direkt per Post zugestellt.

Zusätzlich ist für alle Tiere ein Zusatzformular mit den Besamungsdaten nötig.

BVD

Sämtliche Tiere müssen über ein BVD Virus-negatives Resultat verfügen, dies betrifft auch Tiere, welche nach dem 01.01.2013 geboren sind. Innerhalb von 14 Tagen nach der Rückkehr müssen alle trächtigen Tiere mittels Blutproben auf BVD-Abwehrstoffe (Antikörper) untersucht

werden. Bis zum Vorliegen aller negativen Resultate darf kein Tier verstellt werden. Antikörper positive Tiere werden unter Verbringungssperre gestellt bis zur Widerlegung oder zum vorzeitigen Ende der Trächtigkeit, oder bis die virologische Untersuchung des Kalbes oder der Totgeburt einen negativen Befund ergeben hat. Sämtliche Kosten, die aus diesen Untersuchungen entstehen, werden vom Kanton getragen.

Tuberkulose

Die Situation in Vorarlberg betreffend Hirschtuberkulose (Tbc) ist nach wie vor kritisch. Die Befallszahlen infizierter Hirsche sind konstant hoch, und es ist auch im letzten Jahr zu Ansteckungen von österreichischen Sömmerungsrindern gekommen.

Um wechselseitigen Krankheitsübertragungen von Hirschen zu Rindern vorzubeugen, sind Schutzmassnahmen zu treffen. Der Alpverantwortliche hat in Absprache mit der Wildhut Weide-Hygienemassnahmen, insbesondere die geeignete Platzierung von Brunnenrögen, Salzlecken und Futtervorlagen, einzurichten.

Bestände, in welche Tiere der Rindergattung aus Vorarlberg zurückkehren, werden ab der Rückkehr unter amtstierärztliche Überwachung (ATÜ) und unter Verbringungssperre gestellt. Frühestens acht Wochen nach der Rückkehr in die Schweiz werden sämtliche gesperrten Tiere der Rindergattung durch das Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen AVSV einer Untersuchung auf Rindertuberkulose mittels Hauttuberkulintest unterzogen. Die ATÜ wird vom AVSV aufgehoben, wenn keine fraglichen oder verdächtigen Testergebnisse festgestellt werden. Sämtliche Kosten gehen zu Lasten des Tierhalters. Im Seuchenfall werden für Tierverluste keine Entschädigungen geleistet.

Weitere Informationen erhalten die Tierhaltenden bei Ihrem Tierarzt oder über die Homepage des Veterinärdienstes www.avsv.sg.ch.

Blauzungenkrankheit

Da die Schweiz seit Herbst 2017 in der Blauzungen-Zone Serotyp 8 liegt, gibt es Auflagen für den Export von Klauentieren in zonenfreie Länder. Alle empfänglichen Tiere, welche im Ausland gesömmert werden, müssen entweder gegen die Blauzungenkrankheit vom Serotyp 8 geimpft sein, oder vor dem Verbringen in einem vektorgeschützten Betrieb gehalten worden und nach dieser Zeit negativ auf das Virus getestet sein.

TVD Ab- und Zugangsmeldung für Sömmerungstiere

Sämtliche Zu- und Abgänge sind durch den Alpverantwortlichen der TVD über das Portal www.agate.ch innerhalb von 3 Arbeitstagen zu melden.

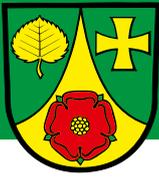
Aufgetriebene Schweine müssen von den Alpbewirtschaftern der TVD ebenfalls via das Portal www.agate.ch oder mittels einer Karte gemeldet werden. Dabei reicht es, pro Meldung die Anzahl Schweine, den Herkunftsbetrieb und das Datum des Zugangs anzugeben.

Pferde: Der Equideneigentümer muss die Standortveränderung über www.agate.ch auf den Sömmerungsbetrieb melden, sofern diese länger als 30 Tage dauert.

Hunde: Die Halter von Hunden tragen für die Dauer des Alpaufenthaltes in der Hundedaten-bank AMICUS (www.amicus.ch) die Adresse der Alp ein.

Die Vorschriften können

- auf den Gemeinderatskanzleien und bei den Tierärzten eingesehen werden,
- beim Amt für Verbraucherschutz und Veterinärwesen, Blarerstrasse 2, 9001 St.Gallen (058 229 28 70) angefordert oder
- unter www.avsv.sg.ch > Tierverkehr > Sömmerung abgerufen werden.



Steigerungsanzeige

Das Betreibungsamt Eschenbach SG führt folgende öffentliche, zwangsrechtliche Versteigerung nach Art. 125-129 SchKG durch:

Steigerungstag und -zeit

Freitag, 18. Mai 2018, 14.30 Uhr

Steigerungsort

Tägerenaustrasse 2, 8734 Ermenswil (Kirchenplatz / neben AVIA-Tankstelle)

Besichtigung

30 Minuten vor Steigerung ohne Voranmeldung möglich

Gegenstand

Personenwagen CHEVROLET CAMARO Jg. 1968, V8, 5.7lt, 300PS, 3 Gang Handschaltung, weiss, rotes Interieur, KM-Stand gem. Tacho 36'739, Stamm Nr. 209.387037

Schätzungswert

Fr. 30'000.-

Ausdrücklicher Verweis auf die Steigerungsbedingungen (www.eschenbach.ch). Es wird keine Nachwährschaft und keine Garantie geleistet. Zudem wird sofortige Barzahlung verlangt.

Eschenbach, 18. April 2018

Betreibungsamt Eschenbach





VERANSTALTUNGEN

Samstag, 5. Mai 2018
Atrinkete im Alp Beizli Schindelberg

Samstag, 5. Mai 2018
Atrinkete auf der Farneralp

Sonntag, 6. Mai 2018
Sunntigs-Zmorge auf dem Archehof

Sonntag, 6. Mai 2018
Brunch pur im Atzmännig

Sonntag, 13. Mai 2018
Muttertags-Menü im Bergrestaurant Poo-Alp

Sonntag, 13. Mai 2018
Muttertags-Brunch im Hüttenberg

Sonntag, 13. Mai 2018
Muttertags-Brunch im Atzmännig

Freitag, 18. Mai 2018
Nachtklettern im Atzmännig

Sonntag, 20. Mai 2018
musikalische Unterhaltung im Hüttenberg

Freitag, 25. Mai 2018
Musik-Stubete Restaurant Sonne Hintergoldingen

26. und 27. Mai 2018
Klapperlapapp – Märchenfestival im Atzmännig

26. und 27. Mai 2018
Archehof-Fest in der Obereg, Ermenswil

Sonntag, 27. Mai 2018
Zillertaler Geigerin im Restaurant Bannholz

Dienstag, 29. Mai 2018
Vollmond-Spiess im Alp Beizli Schindelberg

Detaillierte Informationen im Veranstaltungskalender unter www.goldingertal.ch

Erfolgsgeschichte

Auf Erfolgskurs

Ereignisreiches 2017

Der Verein Goldingertal Eschenbach ist das Gesicht, welches Vermarkter, Kreative, Dienstleister, Gewerbe und Tourismus unter ein Dach bringt, die Vernetzung sicherstellt und Plattformen schafft, um sein Tun und Wirken präsentieren zu können. Der Verein wurde 1997 gegründet und feierte somit im abgelaufenen Jahr sein 20. Jahr-Jubiläum. Dieses wurde mit einem grossen Fest am 14. Mai 2017 gefeiert. In Eschenbach trafen sich rund 2'000 Personen zum Muttertags Schlaraffenland, wo das Schlemmen und Beisammensein nicht zu kurz kam. Dieses Fest zeigte eindrücklich, was Sinn und Zweck des Vereins ist.

Gesunde Basis und nach wie vor beliebtes Binnenzahlungsmittel

Im abgelaufenen Jahr konnte das Budget eingehalten werden und der kleine Verein steht nach wie vor auf gesunden Beinen. Erfreulich ist der Zuwachs an Einzel- und Vermarktungsmitglieder, was den verantwortlichen zeigt, dass die Bestrebungen in der Öffentlichkeit und von den Leistungserbringern wahrgenommen werden. Mit der Binnenzahlung «Goldiga Taler Eschenbach», welcher einen Wert von CHF 20.00 aufweist, kann bei den meisten Dienstleistern in der Gemeinde Eschenbach bezahlt werden. Aktuell befinden sich 5'000 dieser Taler im Umlauf und nicht weniger als 2'000 Stück wurden im letzten Jahr als Zahlungsmittel angenommen. Damit steht eine nachgewiesene und direkte Wertschöpfung von CHF 40'000.00 zu buche, welche dem Gewerbe in der Gemeinde zu Gute kommt.

Spannende Ausblicke für 2018

Das angelaufene Jahr verspricht viel Spannung und Neues. Neben der GEWA Eschenbach vom 4. bis

6. Mai 2018, sind grössere Events rund um Eschenbach und dem Goldingertal geplant, welche für viele Mitglieder attraktive Plattformen bieten. So zum Beispiel die Tour de Suisse-Etappe vom 15. Juni 2018, die Coop-Familienwanderung am 30. Juni 2018 oder «vo Puur zu Puur», welcher am Bettagssonntag, 16. September stattfindet.

Bei neuen Ideen und Angeboten kristallisierte sich das neue Angebot «Töffli-Touren» des Atzmännig als Renner heraus. Dieses verspricht viel Potential für kreative Erlebnisse, in Form eines Talhüpfens. Warum nicht im Atzmännig mit der Tour starten, bei Toni Hefti im Teich die Forelle selber fischen, und sich von Martin Rüegg beim Kräuterrisotto-Kochen am Waldrand verköstigen lassen, um nach ein paar Stunden wieder an den Startort zurückzukehren. Dies alles auf lustige und bequeme Weise.



Der Verein Goldingertal Eschenbach will die touristischen, landwirtschaftlichen und kulturellen Anliegen in der Gemeinde Eschenbach SG, sowie in den übrigen benachbarten Gebieten vereinen und die Vermarktung von Tourismus und einheimischen Produkten fördern. Die Politische Gemeinde Eschenbach anerkennt den Verein Goldingertal Eschenbach als Kompetenzzentrum des Tourismus innerhalb der Gemeinde. Der Verein setzt sich aus Vertretern von Vermarktern, touristischen Leistungsträgern, Detaillisten, Kultur, Gewerbe und der politischen Gemeinde zusammen.

Gewerbeausstellung GEWA 2018

Aussteller & Öffnungszeiten

1 Büeler Bagger und Forst AG
 2 Johann Müller AG
 3/54 Kuster Transporte GmbH
 4 Sportbahnen Atzmännig AG
 5/56 Thomakran AG
 6 Blöchlinger AG
 7 Kühne Ruedi Holzbau
 8 Robert Helbling Soft Ice
 11/67 Gemeindeverwaltung
 12 Rüegg Druck GmbH
 13 Rieben & Partner AG
 14 Schenker Storen AG
 15 Kessler + Arnold AG
 16 Blöchlinger Schreinerei GmbH
 17 Ski- & Snowboard-Center
 18 Holzbau Oberholzer GmbH
 19 Wilhelm Wohnen GmbH
 20 Baugenossenschaft Custor
 21 Metzgerei Betschart
 22 Stekon AG Schreinerei
 23 Bäckerei Morger
 24 Kalberer-Zweirad
 25 APODRO Drogerie
 26 Blumengeschäft Löwenzahn
 27 Karl Egli AG
 28 Raiffeisenbank am Ricken
 29 Schreinerei zur Alten Krone
 30 Pneu Menzi AG
 31 braendlicar.ch
 32 Garage Mettlen AG
 33 Garage W. Forster AG
 34 Hüppi Dachbau AG
 35 Artho Holz- & Elementbau AG
 36 Oberholzer Sanitär AG
 37 W. Örtig AG
 38 Kurt Lämmli GmbH
 39 JH-Treuhand GmbH
 39 Restaurant Chrüz
 40 Rickli Elektro GmbH
 41 Landi See AG Polynatura
 42 Landhaus-Bau AG
 43 Möbel Rüegg AG
 45 Beauty Oase Sylvia
 46 ub Schreinerei
 47 St. Galler Kantonalbank
 48 GAMS Hotel
 49 Dein Traumhaus
 50 Lindegger GmbH
 51 plentec Gebäudetechnik GmbH
 52 Fenster Konrad AG
 53 SJB.Kempter-Fitze AG

55 Dietziker Gärten GmbH
 57 B. Ploke Naturheilpraxis
 58 Bopp Optik
 59 N. Pietrowski Laufbahnber.
 60 Fäh Sanitär GmbH
 60 Neuhaus Dach GmbH
 61 Foto Nela
 62 De Cia Anny
 68 nk-Garten
 69 swiss skyways services ag
 70 Duss Reisen



Öffnungszeiten

Freitag 4.5.

17.00 Uhr Ausstellung 2018 öffnet für Alle **Start**
 17.00 Uhr Kinderhort öffnet (Kinder von 2 - 7 Jahre)
 18.00 Uhr Ansprache des OK-Präsidenten
 19.00 Uhr Kinderhort schliesst
 20.00 - Barbetrieb an der Gwerblerbar mit Meiri
 21.00 Uhr Ausstellung schliesst

Samstag 5.5.

12.00 Uhr Ausstellung öffnet
 12.00 Uhr Kinderhort öffnet (Kinder von 2 - 7 Jahre)
 14.00 Uhr **Halbzeit**
 19.00 Uhr Kinderhort schliesst
 20.00 - Barbetrieb an der Gwerblerbar mit DJ 20ab4i
 21.00 Uhr Ausstellung schliesst

Sonntag 6.5.

10.00 Uhr Ausstellung öffnet
 10.00 Uhr Kinderhort öffnet (Kinder von 2 - 7 Jahre)
 16.00 - Barbetrieb an der Gwerblerbar mit DJ Filu
 16.30 Uhr Verlosung Wettbewerb
 17.00 Uhr Kinderhort schliesst
 17.00 Uhr Ausstellung 2018 schliesst **Ende**

Dein Einsatz zählt



Der **Spitex**-Verein Eschenbach-Schmerikon ist ein zukunftsorientierter Dienstleistungsbetrieb und stellt die ambulante Gesundheitsversorgung für rund 12'000 Einwohner sicher.

Wir suchen **per 1. November 2018** oder nach Vereinbarung eine

Fallführende Dipl. Pflegefachperson HF / FH 80%

Ihre Aufgaben:

Als Fallführende Pflegefachperson sind Sie verantwortlich für die pflegerische Koordination, die Planung, sowie für die Evaluation des Pflegeprozesses der Ihnen zugeteilten KlientInnen. Sie führen Bedarfsabklärungen durch, leisten Behandlungs- und Grundpflege. Sie arbeiten interdisziplinär und beraten pflegende Angehörige.

Über weitere Einzelheiten informiert Sie gerne unsere Spitexleitung Astrid Gonçalves. Oder schauen Sie doch auf unsere Webseite: www.spitex-egss.ch/Aktuell-Offene-Stellen
Wir freuen uns, Sie kennen zu lernen.

Ihre Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte an:
Spitex-Verein Eschenbach-Schmerikon
Frau Sylvia Lindegger / Personaladministration
Rapperswilerstrasse 12
8733 Eschenbach SG

E-Mail: s.lindegger@spitex-egss.ch
Telefon: 055 286 26 86



Samstag, 26. Mai und 2. Juni um 17 Uhr (Türöffnung 16.30 Uhr)

in der Pfarrkirche Eschenbach



Bild: Alexandra Wenger

Über hundert Kinder aus den Dörfern unserer Seelsorgeeinheit nehmen uns mit über den Regenbogen, in eine Traumwelt, zum «Zauberer von Oz».

Lassen Sie sich verzaubern von wundervollen Melodien, gesungen von fröhlichen Kinderstimmen, musikalisch begleitet von einem professionellen Ensemble, von farnefrohen Bildern der entzückenden kleineren und grösseren Tänzerinnen und begeisterten Darstellerinnen und Darsteller der verschiedenen Rollen.

Wir freuen uns sehr auf Ihren Besuch.

Eintritt frei, Kollekte



Buchtipps

von Christine Schrepfer



Die verbotene Zeit
von Claire Winter

London 1975: Nach einem schweren Unfall verliert Carla ihre Erinnerungen an die letzten Monate. Sie versucht verzweifelt, ihre Lücken zu füllen und will vor allem dahinter kommen, womit sie sich vor dem Unfall so eingehend befasst hat. Hat es etwas mit der Vergangenheit ihrer deutschen Eltern zu tun und war sie deshalb in Berlin? Anscheinend hat sie auch über das plötzliche Verschwinden ihrer älteren Schwester vor vielen Jahren recherchiert. Aber warum blockt ihr Vater derart ab und benimmt sich ihr Ehemann so eigenartig?

Auf zwei Zeitebenen erzählt Claire Winter zum einen von dieser jungen Frau im England der 70er Jahre und zum andern von der tiefen Freundschaft zweier ungleicher Frauen im Berlin der Dreissigerjahre. Nichts scheint der Freundschaft etwas anhaben zu können, weder das Terror-Regime der Nazis noch der Krieg. Doch dann passieren schreckliche Dinge und nichts ist mehr, wie es vorher war...

Claire Winter recherchiert historische Fakten genau und verwebt sie packend mit ihren Geschichten. Dieses Buch kann auch digital über dibiost.ch gelesen werden.

Gemeindebibliothek Eschenbach
Rapperswilerstr. 12, Eschenbach
Montag 18–20 Uhr | Mittwoch
14–17 Uhr | Samstag, 9–12 Uhr
(während den Schulferien jeweils samstags geöffnet)

Änderung bei der Invalidenversicherung für Teilerwerbstätige

Für die Festlegung des Invaliditätsgrades von Teilerwerbstätigen wurde per 01.01.18 ein neues Berechnungsmodell eingeführt.

Neu werden die gesundheitlichen Einschränkungen in der Erwerbstätigkeit und im Aufgabenbereich (Haus-/Familienarbeit) gleich stark gewichtet.

Für Personen, die bisher nach der „alten“ gemischten Berechnungsmethode einen IV-Grad von unter 40 Prozent erreichten, kann aufgrund der neuen Berechnung ein IV-Grad von 40 Prozent und höher resultieren, was neu zu einem Anspruch auf eine Rente führen würde.

Für die Neuberechnung müssen Sie sich erneut bei der IV anmelden. Gerne können Sie sich aber auch an uns wenden, damit wir Ihre Situation gemeinsam prüfen können.

Tel. 058 775 20 88
wattwil@proinfirmis.ch

pro infirmis
St. Gallen-Appenzell

Bootcamp in Eschenbach:

Trainierst du lieber draussen als im Fitness? Möchtest du deine Fitness und Ausdauer steigern und bist du bereit, auch mal an deine Grenzen zu gehen? Du joggst gerne und möchtest deine Muskeln aufbauen? Beim Bootcamp trainierst du Kraft, Ausdauer und Kondition mit deinem eigenen Körpergewicht. Das Training ist ideal für Männer und Frauen ab 18 Jahren.

Wir sind eine bunt gemischte Truppe und freuen uns wenn du auch kommst?

Wir trainieren das ganze Jahr am Montagabend von 18.30 - 19.30 und am Mittwoch von 08.30 - 09.30.

Treffpunkt: Schulhaus Kirchacker in Eschenbach.
Melde dich bei Evelyne Wiederkehr, 079 592 45 40.

MUKI-Leiterin gesucht!

Bewegst du dich gerne? Möchtest du begeisterte Kinderaugen sehen? Hast du Lust dich zu engagieren, damit kleine Kinder und Erwachsene spielen, probieren, entdecken, erfinden, erfahren, erleben und sich freudvoll miteinander bewegen können? Die Goldinger Kinder suchen genau DICH! Das MuKi Turnen findet jeweils Montags 09.00 - 10.00 Uhr in der Turnhalle Goldingen statt.



Fühlst du Dich angesprochen?
Toll! Dann melde dich doch gerne bei mir.

Claudia Luck 079 639 54 85
MuKi Leiterin

Lieben Sie den Kontakt mit alten Menschen und haben Sie Freude an Hausarbeit?



Für unseren Haushilfedienst suchen wir immer wieder Frauen und Männer, die bereit sind, sich im Sozialzeitengagement in den Bereichen Haushalt, Ernährung und sozialbetreuerische Aufgaben zu engagieren. Auch aktive Seniorinnen und Senioren mit Lebenserfahrung und freier Zeit können als Haushelferin oder Haushelfer eine neue Aufgabe finden.

Information: 055 285 92 43 Di-Fr 08.00-11.30 Uhr Pro Senectute Zürichsee-Linth
 Esther Jud, Leiterin Hilfe und Betreuung zu Hause
esther.jud@sg.prosenectute.ch | www.sg.prosenectute.ch

Schützenverein Walde - St. Gallenkappel

6. PANTHER-SCHIESSEN 2018

300m AM RICKEN

Schiessanlage Cholloch

Anmeldung
 Schützenverein
 Walde-St. Gallenkappel
 8727 Walde

Freitag 4. Mai 2018 15.00-19.00 Uhr
 Samstag 5. Mai 2018 8.00-12.00 13.30-17.30 Uhr
 Anmeldung: Artho Martin Tel: 079/702 65 61
 Email: martin.ard@sgs.ch
 www.sg.ch/schiesswet

Herzliche Einladung zum internationalen Begegnungsabend in Eschenbach mit Menschen verschiedener Nationen

Am Samstag, 5. Mai 2018, um 18.00 h
 Treffpunkt: Evang. Generationenhaus Eschenbach

18.00 h: Geschichte in Bildern mit Lingombachor
 18:30 h: Tanzen, malen und spielen (Workshops)
 19:30 h: Gemeinsames Abendessen mit einfachen Speisen aus einem fremden Land.

Wir freuen uns auf einen schönen Abend mit Ihnen!

Seelsorgeeinheit Eschenbach Evangelische Kirchgemeinde
 Seelsorgeeinheit Obersee Uznach und Umgebung
 Seelsorgeeinheit Gaster Saronsbund Uznach
 Solidaritätsnetz Ostschweiz Region Linth Lingombachor

KINDERFIT

Offene Turnhalle für Kinder vom Kindergarten – 2.Klasse
16. Mai 2018
 Zeit: 15.30Uhr – 17.00Uhr
 Unkostenbeitrag Fr. 2.--

FRAUENFIT

Schnupperstunde für alle Frauen
Montag, 7. Mai 2018
 Zeit: 20.00 – 21.30Uhr

Beides in der Turnhalle St. Gallenkappel
 Wir freuen uns auf viele Teilnehmer
 Präsidentin DTV St. Gallenkappel
 Tamara Brändli-Küng 055/284 10 93

DTV ST. GALLENKAPPEL

Muttertag – Familiengottesdienst mit Jodelklub Berggruess St. Gallenkappel

Datum: Sonntag, 13. Mai 2018
 Uhrzeit: 09.00 Uhr
 Ort: Pfarrkirche St. Gallenkappel

www.jodelklub-berggruess.ch

Neue Bläser Willkommen in der Bläserklasse

Nach den Sommerferien 2018 soll bereits die dritte Bläserklasse für Erwachsene starten. Der Unterricht findet wöchentlich statt am Dienstag-Abend um 18.00-19.30 Uhr in Eschenbach (ausser in den Schulferien). Das Angebot richtet sich an Erwachsene und Jugendliche (ab 12 Jahren), die ein Blas- oder Schlaginstrument in der Gruppe lernen wollen. Notenkenntnisse werden erarbeitet, Rhythmen erklärt und das Zusammenspiel entwickelt. Die Ausbildung startet von Grund auf; musikalische Vorkenntnisse braucht man nicht. Neugierig? Besuchen Sie unsere Öffentliche Probe am Di. 15.5.2018 um 18.00h im Werkdienstgebäude Eschenbach.

Weitere Infos auf www.blaeserklasse-eschenbach.ch



**Hüsli-Spielgruppe Paradiesli
St. Gallenkappel**

In unserer Hüsli-Spielgruppe sind Kinder ab ca. 2 Jahren herzlich willkommen.

Die Spielgruppe findet statt am
Mittwoch, Donnerstag & Freitag, von 8.45 – 11.15 Uhr
Während den Schulferien und schulfreien Tagen fällt die Spielgruppe aus.

Start Spielgruppe Semester 2018/2019:
Mittwoch, 15. August 2018 | Donnerstag, 16. August 2018
Freitag, 17. August 2018

Kosten:
CHF 320.- pro Semester für 1 Spielgruppenbesuch/Woche
CHF 30.- Einschreibgebühr pro Jahr (pro Kind)

Anmeldung bis 22. Mai 2018 an:
info@projuventute-sg.ch, Tel. 071 988 50 01

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte direkt an die Spielgruppenleiterin: Michèle Jud 079 683 04 51




**Wald-Spielgruppe Paradiesli
St. Gallenkappel**

Bist du ca. 3 Jahre jung oder älter und freust dich auch an der Natur, dann bist du richtig bei uns.

Die Spielgruppe findet statt am
Montag und Dienstag, jeweils von 8.45 – 11.15 Uhr
Während den Schulferien und schulfreien Tagen fällt die Spielgruppe aus.

Start Spielgruppe Semester 2018/2019:
Montag, 13. August 2018
Dienstag, 14. August 2018

Kosten:
CHF 320.- pro Semester für 1 Spielgruppenbesuch/Woche
CHF 30.- Einschreibgebühr pro Jahr (pro Kind)

Anmeldung bis 22. Mai 2018 an:
info@projuventute-sg.ch, Tel. 071 988 50 01

Für weitere Auskünfte wenden Sie sich bitte direkt an die Spielgruppenleiterin: Romi Kessler 077 404 83 25



Einladung an unsere Mitglieder der
**Fernsehgenossenschaft St. Gallenkappel zur
33. ordentlichen Generalversammlung vom**

**Mittwoch, 23. Mai 2018, um 20.00 Uhr,
im Restaurant Rössli, St. Gallenkappel.**

Nutzen Sie die GV und informieren Sie sich über die neuesten Entwicklungen im Bereich **TV, Internet, Telefonie und Mobile.**

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.
Fernsehgenossenschaft St. Gallenkappel
Der Vorstand

www.8735.ch




«Kicki-Sicherheitskurs»

Organisiert vom Familienforum Eschenbach zusammen mit der Schule Eschenbach.

Datum: Mittwoch, 23.05.2018,
Zeit: 13.30–14.45 Uhr (1.-2. Klasse)
15.00–16.15 Uhr (Kindergarten)
Ort: Skateranlage Eschenbach
Preis: Fr. 5.-/ Kind (FFE-Mit-/Nichtmitglieder)

Mitnehmen
Scooter («Kicki»), Helm und evtl. Schoner

Anmeldung
Bis 16.5.18 unter www.familienforum-eschenbach.ch. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt.

Auskunft
Evelyne Wiederkehr | 079 592 45 40 | evelyne.wiederkehr@familienforum-eschenbach.ch

**THE DAFFODILS
in concert**

Movie Night

So, 3. Juni 2018 Jona
um 17.00 Uhr im kath. Kirchgemeindehaus

Sa, 9. Juni 2018 Eschenbach
um 20.00 Uhr im Schulhaus Breiten

Eintritt frei - Kollekte



**Die geheimnisvolle Welt von Akalanis
14. – 21. Juli**

kala 18



Hilf mit beim grössten Zeltlager der Schweiz!
Melde dich jetzt an unter:
www.kala18.ch/de/helfende

Wir brauchen DICH!

jungwacht blauring sg.ai.ar.gl

4. Mai bis 25. Mai 2018

Datum	Zeit	Anlass	Lokalität	Organisator
04.05.	12:00	Senioren-Mittagstisch	Restaurant Altschwand, Rüeterswil	Pro Senectute St. Gallenkappel
04.05.	19:30	Maikonzert	Turnhalle, St. Gallenkappel	Musikschule Eschenbach
04.05.- 06.05.		GEWA 2018	Churzhaslen, Eschenbach	Gewerbe Eschenbach
05.05.	09:00	Tag der offenen Tür an der Musikschule	Schulhaus Dorf/Obergass, Eschenbach	Musikschule Eschenbach
05.05.	14:30	Konzert Schwyzerörgelklasse Christine Schorer	Pension Mürtschen, Eschenbach	Musikschule Eschenbach
05.05.	18:00	Internationaler Begegnungsabend Eschenbach	Kath. Kirche Michaelsraum + Evang.-Generationenhaus	oek. Archebetreuungsteam
05.05.	19:00	Maiandacht	Grotte Gublen	FG-Eschenbach
06.05.	09:00	50 Jahre Fahnschwinger- vereinigung Linthgebiet	Dortreff, Eschenbach	Fahnschwingervereinigung Linthgebiet
06.05.	18:00	Konzert Akkordeon-Ensemble Eliane Segmüller	Mehrzweckraum Werkdienst Eschenbach	Musikschule Eschenbach
07.05.	20:00	Frauenfit	Turnhalle St. Gallenkappel	DTV St. Gallenkappel
10.05.	10:30	Pfarrefest und Kadiaufnahme Jungwacht & Blauring	Grotte Gublen	Seelsorgeeinheit Eschenbach
11.05.	16:00	24. Balmenrainschiessen 2018	Schiessplatz Cholloch bei Ricken	Schützengesellschaft Eschenbach-Neuhaus
12.05.	08:00	24. Balmenrainschiessen 2018	Schiessplatz Cholloch bei Ricken	Schützengesellschaft Eschenbach-Neuhaus
12.05.	16:00	Muttertagskonzert	Pension Mürtschen, Eschenbach	Musikgesellschaft Helvetia Eschenbach
15.05.	13:30	Halbtagesausflug nach St. Gallen	Kriminalmuseum	FG Goldingen
15.05.	14:30	Muki-Treffen	Mehrzweckraum Schulhaus, Goldingen	Muki-Team Goldingen
15.05.	18:00	Öffentliche Probe Bläserklasse	Werkdienstgebäude Eschenbach	Bläserklasse Eschenbach
16.05.	15:30	Kinderfit	Turnhalle St.Gallenkappel	DTV St.Gallenkappel
17.05.	11:30	Senioren-Mittagstisch	Restaurant Mürtschen, Eschenbach	Pro Senectute Eschenbach
18.05.	14:30	Steigerung	b. Kirchenplatz / neben AVIA- Tankstelle	Betriebsamt Eschenbach SG
19.05.		Vereinsmeisterschaft	Turnhalle Goldingen	Turnverein Goldingen
19.05.	08:00	24. Balmenrainschiessen 2018	Schiessplatz Cholloch bei Ricken	Schützengesellschaft Eschenbach-Neuhaus
21.05.		Familienwanderung	Goldingen	Turnverein Goldingen
23.05.	14:00	Scooter-Kicki-Kurs	Skaterplatz	Familienforum Eschenbach + Schule Eschenbach
23.05.	19:30	Filmabend mit Gespräch	Evang. Generationenhaus, Eschenbach	Evang. Kirchgemeinde Uznach und Umgebung
23.05.	20:00	33. ordentliche General- versammlung	Restaurant Rössli, St. Gallenkappel	Fernsehgenossenschaft St. Gallenkappel (Diginet.8735)

Entsendungsinformationen auf Seite 17.